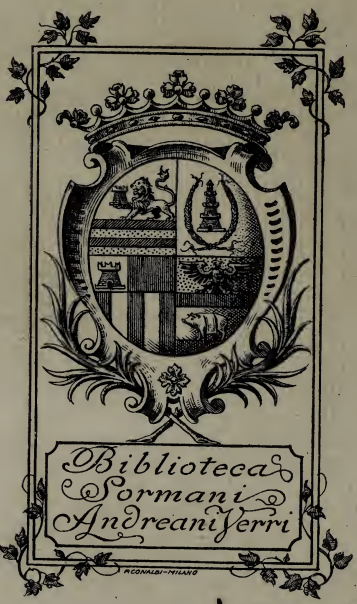
F. Scarpelli

1153



Casella N.° 420 - 37

MARIO DE' FIORI

UN'ESTATE

AI BAGNI DI MONTECATINI

DISEGNI DI FILIBERTO SCARPELLI
sugli schizzi di MARIO DE' FIORI

PISTOIA
TIPO-LIT. GROTTA GIUSTI
1902

MARIO DE' FIORI *è stato a Montecatini circa tre mesi, ossia quasi tutta la stagione 1901, e vi è stato come direttore del giornale* **Il Tettuccio.**

Ma un giornale solo era ben povera cosa per la sua nervosa e ininterrotta attività: ed egli inondò con la sua prosa i principali giornali italiani, dalla Tribuna *al* Caffaro, *dal* Messaggero *al* Resto del Carlino, *dalla* Patria *al* Travaso delle Idee.

Noi pensammo che riunire in volume qualcuna di queste corrispondenze, specialmente quelle pupazzettate mandate all'organo magno di Genova Caffaro, *e al magnifico giornale bolognese* Il Resto del Carlino, *e aggiungervi l'intervista avuta da* MARIO DE' FIORI *con il prof. Grocco, intervista apparsa nella* Tribuna, *sarebbe stata opera utile al nostro Montecatini.*

Ed è perciò che, dopo aver chiesto il permesso all' autore di sforbiciare, incollare su carta bianca e passare in tipografia i suoi articoli al Resto del Carlino *e al* Caffaro; *e dopo avere ottenuto, dalla munificente cortesia di quei due giornali, i* clichès *eseguiti nei loro grandiosi stabilimenti, noi diamo alla luce il presente volumetto, che rispecchia fe-*

delmente la vita ai Bagni di Montecatini, durante il Luglio, l'Agosto e una metà di Settembre 1901.

Se poi questo volume non piacerà, MARIO DE' FIORI *non ne ha colpa, perchè aveva scritto degli articoli e non un volume; noi non ne abbiamo colpa perchè non ne abbiamo scritto neanche una riga.*

Sicchè.... la colpa è tutta delle forbici, che hanno avuto, in questo volumetto, la parte principale.

NAPOLEONE MELANI.

L'apertura della Stagione e del Telefono

— Drrrnnnn!
— Pronto:
— Con chi parlo?
— Con Lucca.
— E io?
— Con Pistoia.
— E io?

o viaggiato tutta la notte che separa Roma da Montecatini, nonchè il 29 dal 30 Giugno, per poter dire:

— Pronto! Con chi parlo?

Siccome a Roma, per parlare al telefono, bisogna gridare: *Pronto*, non meno di una dozzina di volte (il ristretto) così sono venuto a Montecatini, dove mi hanno garantito che ogni cosa si fa più in fretta.

La **GROTTA GIUSTI** di Monsummano unisce alle meravigliose proprietà curative, lo spettacolo superbo delle sue incrostazioni vulcaniche. — (Vedi avviso in ultimo).

— Con Firenze! Con Livorno! Con Siena! Con Prato! Con Empoli! Con Pisa!

Ed ecco perchè una legione di giornalisti e di invitati si sono rovesciati su Montecatini, accorrendo perfino da Roma, quasi a trenarsi per l'altra corsa che si farà domenica prossima 7 Luglio, inaugurandosi le due lapidi a Verdi, nella facciata della Locanda

I migliori Vini Toscani sono quelli di produzione della Premiata Casa ADOLFO GIANNINI, PISTOIA. — (Vedi avviso in ultimo).

Maggiore, e sopra la porta dell'appartamento abitato un mese ogni anno dal grande maestro.

Ed è per questo telefono che mi sono cacciato in uno scompartimento dove non c'era nessuno, e dove facevo conto di dormirmi tutti quei chilometri di treno diretto.

La **GROTTA GIUSTI** è l'unica al mondo che alle sue proprietà curative, unisce tante bellezze naturali. — (Vedi avviso in ultimo).

Ma poco dopo ecco apparire un prete, o, meglio, una calamita vestita da prete, o, meglio ancora che una calamita, addirittura una calamità!

Difatti, dopo pochi secondi, ecco venir di corsa un altro prete francese, in cerca del primo che era pure francese.

— Stai solo?

GRAND HOTEL BRUN — BOLOGNA
Albergo di primo ordine — Riscaldamento a vapore — Luce elettrica in tutte le camere — Ascensore — Conforto moderno — Rinomato per i suoi vini — Domandare prezzo corrente Vini Frank. — Guida illustrata di Bologna spedita gratuitamente — Succursale, Ristorante della Stazione. Bologna è il centro per fare escursioni a Ravenna, Ferrara, Modena, Parma, Firenze, Pisa e Bologna. I. F. FRANK prop.

— Quasi; *(indicando me).*

— Allora salgo.

Ed ecco altri due preti apparire nel marciapiede, con delle valigie in mano.

— Psss! Psss!

— Oh, state qui?

— Entrate, c'è posto.

Ed eccomi così con altri due tricorni, con altri due bauletti, quattro valigie, sei sacchi, otto o dieci involti.

I quattro preti francesi si misero in vedetta, per vedere se altri connazionali e correligionari spuntassero sull'orizzonte; e tale loro aspettativa non andò davvero delusa, perchè ben presto altri tre cosi neri sepolti sotto valigie gialle comparvero sull'orizzonte.

Devo dirlo che entraron dentro anche loro?

Il lettore lo aveva già capito.

Nè io potevo protestare, perchè se Cavour disse *Libera Chiesa in libero Stato*, io non potevo oppormi a *Libero prete in libero scompartimento.*

C'era soltanto la differenza che non ero più li-

La **GROTTA GIUSTI** è l'unico grande igienico sudatorio *naturale* che siasi fino ad ora scoperto. — (Vedi avviso in ultimo).

bero io: ma una consolazione mi restava: lo scompartimento era almeno completo!

Cosicchè gli altri trenta o quaranta preti che arrivarono poi con un vescovo alla testa, dovettero prendere posto in altri vagoni, con loro grande dolore, perchè si leggeva chiaro in quei quaranta volti che sarebbero voluti entrar tutti lì dentro.

ACQUA MINERALE NATURALE
ACIDULA — BICARBONATA — DIGESTIVA
della **VILLA SAN FAUSTINO (Umbria)**
VITTORIO MELANI, Concessionario — Terni
(Vedi pagine in ultimo).

Non c'è penna che possa descrivere tale notte.

Una notte insonne si chiama, per abitudine, notte bianca: ma quella fu invece una notte nera.

Io credo che quei preti fossero parenti di quei tali preti che esercitavano a tempo perso l'Inquisizione: e, non potendo torturarmi altrimenti, pensarono

Milano — Hôtel Como — Milano
Vicinissimo alla Stazione centrale. — Riscaldamento a termo-sifone, in tutte le camere. — Ved. Pelli, Proprietaria. — N. Ferrini, Direttore.

di non farmi dormire, intavolando un vivace cicaleccio intorno a non so quale questione teologale, che al loro arrivo a Firenze non era ancora risolta.

E quando la questione veniva momentaneamente sospesa, il guaio aumentava, perchè il mio vicino ne approfittava per sognar di dormire su un letto di rose, che ero poi io.

Alcune persone che trovarono nella cura della **GROTTA GIUSTI** la loro guarigione, vi ritornarono per molti anni di seguito. — (Vedi avviso in ultimo).

Giunto a Montecatini ero così irritato, che quando vidi il solito vecchio cerinaio vestito da garibaldino, con la sua gamba di legno e con le sue cinque medaglie (ha più medaglie che scatole) gli comprai un soldo di cerini al grido di:

— Viva Garibaldi! Viva Roma italiana! Viva Giordano Bruno!

Ma il cerinaio volle il soldo egualmente!

Soltanto a tavola rientrai in possesso della calma necessaria per affrontare un banchetto interminabile come quello offerto agli invitati da Napoleone Melani; e in ciò l'ottimo Napoleone fu più grande di Napoleone il Grande.

MATERIALE pel completo arredamento di **STABILIMENTI PER BAGNI IDROTERAPICI** con apparecchi di propria invenzione, brevettati in Italia ed all'Estero. — Cav. GIOVANNI PENOTTI Costruttore, Torino. — (Vedi avviso in ultimo).

Così capisce il telefono... Napoleone Melani, che, a Montecatini Alto e Basso, a Monsummano e altrove, ha saputo oscurare la gloria di quell'altro Napoleone, spendendo però molti.... napoleoni.

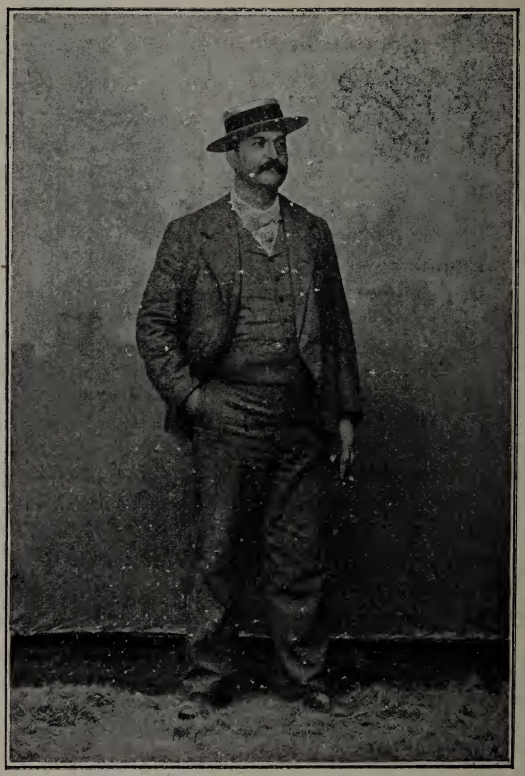
Difatti, poco pratico dei luoghi, chiesi al mio vicino di tavola:

— Scusi chi offre questo pranzo?

Nella **GROTTA GIUSTI** i gottosi, i reumatici, gli uricenici, i sordi per affezioni reumatiche, trovano la loro salute. — (Vedi avviso in ultimo).

— Napoleone, il proprietario di questa Locanda Maggiore.

— Che c'entra Napoleone col Telefono?



— Oh bella! e dov'è che non entra il nostro Napoleone?

Locanda Maggiore, MONTECATINI

Casa di prim'ordine. - Posta. - Telegrafo. - Telefono. - Teatro. - Casino. - Farmacia e Direzione Sanitaria nell'Albergo. - Pensione da L. 10 a 15. — Maggio-Ottobre.

— Ma lei si piglia giuoco di me.

— Giuoco! Vuole giuocare? C'è il Regio Casino.

— E di chi è?

— Di Napoleone.

— Mi diverto più al teatro.

— E' lo stesso. Anche quello è di Napoleone. La sera ci si stà freschissimi. Ma se ama veramente la ventilazione, vada con la funicolare a Montecatini alto, e si metta nel Restaurant che domina la Valdinievole.

— E di chi è quel ristorante?

— Di Napoleone.

— Ma è tutto di Napoleone! Lei mi fa sudar freddo.

— Se però vuol sudar caldo c'è la Grotta Giusti.

Brunate — Grand Hôtel Brunate — Brunate
Stazione climatica di primo ordine e Grand Châlet Ristorante mille metri sopra Como.
V. Colleoni-Forcati e C., Prop.

— E di chi è la Grotta Giusti?

— Di Napoleone. Là dentro, li ha visti? c'è il Paradiso, il Purgatorio e l'Inferno.

— Ah finalmente ho capito: è suo anche l'inferno, il purgatorio e il paradiso? Napoleone è dunque il Padre Eterno.

— Si, con succursali a Pistoia, all'Albergo del Globo, alle Stazioni di Terni e di Castellammare.

Per buona sorte mi distrassi vedendo che lavorava valorosamente alla mia sinistra Luigi Bertelli, passato alla storia sotto il nome di *Vamba*, e che in quel momento non faceva dell'umorismo, ma faceva sul serio; beveva allegramente il vino toscano che è suo compatriota.

L'idroterapia nell'interno della **GROTTA GIUSTI** è una delle grandi innovazioni curative fatte dalla nuova direzione. — (Vedi avviso in ultimo).

Allo *champagne* — a Montecatini ci dev'essere, tra le altre, anche una sorgente di *champagne*, perchè corse a rivi per tutta la giornata — allo *champagne* prese la parola l'On. Paolo Casciani deputato di Pistoia e medico a Montecatini durante la stagione estiva, rilevando con degna parola l'importanza del telefono in questa stazione.

Premiate Fabbriche di Telerie e Tovaglierie
E. FRETTE & C. — Monza
Filiali: Milano, Via A. Manzoni, 46; Roma, Via Nazionale, 84-85; Torino, Via XX Settembre, 64. — Fabbriche: Sovico, Concorezzo. (V. avviso in ultimo).

Il suo dire fu sobrio (così lo fossimo stati anche noi) ed efficace; (a Montecatini anche l'acqua è efficace!). Brindò al Ministro delle Poste, alla società toscana dei telefoni e all'anfitrione signor Melani.

Seguì l'altro dottore delle Terme, prof. Carlo Fedeli, che, basandosi sul motto: *Lungi vicini*, evocò la felice immagine del nodo scorsoio che più le due estremità si allontanano e più il nodo si stringe.

Un impiegato postale presente si inteneri, perchè quell'affare del nodo scorsoio gli ricordò la bocciata sequestrabilità del quinto, con conseguenti nodi scorsoi al 60 0[0. Il cav. Pasquini, il comm. Luzzatti, il professor Banti parlarono interrotti dai battimani e dai tappi dello *champagne*.

E si passò quindi alla cabina telefonica.

Aprì la comunicazione il prof. Banti, direttore dell'officina elettrica di Roma e consigliere delegato della Società Telefoni dell'Italia Centrale.

Seguì al telefono l'on. Casciani.

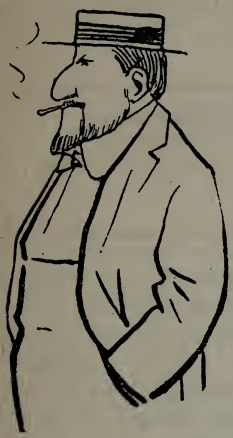
E, alla distanza di tante miglia, le voci arrivavano

Coloro che escono dalla **GROTTA GIUSTI** non riceveranno più la spiacevole impressione di freddo, poichè i corridoi dello Stabilimento sono riscaldati a vapore con il più moderno sistema. — (Vedi avviso in ultimo).

chiare e limpide, e pareva di avere gli interlocutori così vicini, che ci veniva la fantasia di dir loro:

— Sa, se vogliono favorire c'è avanzata roba....

Noto intanto un feroce manipolatore di pupazzetti, anzi il più feroce e il più instancabile: Carlo Montani.



Quì ha trovato larga messe: è al settecentesimo pupazzetto, ma prima di mezzanotte troppi ne sbarcherà ancora; son sicuro che arriverà a fare lo sbarco dei mille.

Intanto tutti si sfogarono al telefono, fino alla raucedine.

Dopo, in carrozza, sotto un sole più allegro ancora di noi, si andò a Monsummano, e, con il coraggio che dà il cambiamento dei vini, entrammo tutti nella Grotta Giusti, fino in fondo, accolti fraternamente e... caldamente da una trentina di persone che, avvolte in lenzuoli, sudando come fontane, ci com-

Como — Plinius Grand Hôtel Nuovo — Como

Installato coi più recenti sistemi di comfort e di lusso

Costruito in riva al Lago — Prezzi moderati

patívano, perchè eravamo volontari dell'arrostimento, e con tutta la giacca e i colletti.

Ma noi invece compativamo loro che si arrostivano non come noi per impulso generoso dell'animo, ma per prescrizione medica.

Anche la Grotta, anche lo splendido albergo an-

L'acqua calda naturale della **GROTTA GIUSTI** serve per i bagni termali e per l'idroterapia nell'interno della Grotta stessa. — (Vedi avviso in ultimo).

nesso, sono del Melani, quindi, all'uscita, altro rinfresco, e ce n'era bisogno!

Poi parte in carrozza, e parte in funicolare, si andò su a Montecatini Alto, dove pure, comandando Melani, si bevè ancora *champagne*.

Dopo un'altro pranzo, dopo il treno, viene finalmente l'ora d'andare a letto.

SANATORIUM VILLE CASANUOVA
COLLINE FIESOLANE (Frienze)
Medico-Direttore Cav. Dott. GIUNIO CASANUOVA
(Vedi avviso in ultimo)

Entro nella camera, e l'inondo di luce elettrica, (Che ci sia una sorgente anche di quella?)

Presso il letto, sopra il bottone del campanello, c'è scritto:

Una volta per il cameriere
Due volte per la cameriera
Tre volte per il facchino

Oh, ma io non suonerò mai meno di due volte!

I grandi centri estivi — È triste per i seduttori! — La cappella di Mustafà — La più Bellinciona di tutte — La calamita — Lu maestru Mugnone — Panzacchi for ever — Amor purgato.

Dal momento che provvisoriamente la politica a Roma si è arrestata e non corre più, mando da qui, ove tutto corre, il... corriere consueto.

Questo paese, del quale la natura fece un quarto, e tre quarti li fece Napoleone Melani che vi presento,

Molti malati trovano un giovamento se usciti dalla **GROTTA GIUSTI** si assoggettano alla cura idroterapica graduale. — (Vedi avviso in ultimo).

e che è un portento di attività e di capacità industriale; questo paese è uno dei più originali del mondo: perchè la popolazione che c'è oggi, e che gremisce alberghi, terme, teatri, trattorie e caffè, fra otto giorni non vi sarà più; ma sarà completamente rimpiazzata da una popolazione nuova, perchè qui la cura dura, appunto in media, otto o dieci giorni.

Hôtel Unione Ristorante
GENOVA - (9 Campetto) - GENOVA
Posizione centrale e tranquilla. — Prezzi modicissimi. — Raccomandato per famiglie.
Gianelli Antonio, Propr.

Sicchè a un povero giovanotto che si trova qui càpita questo:

Il primo giorno vede una bella signora che arriva alla stazione; il secondo si informa chi è; il terzo va a vederla mentre, al Tettuccio, tracanna bicchieri su bicchieri; il quarto trova modo di farsi presentare al marito; il quinto giorno il marito lo presenta alla moglie; il sesto giorno fa capire alla signora la pas-

L'Argenteria KRUPP
è la migliore e la più solida, ed è preferita da tutti
(Vedi avviso in ultimo).

sione che lo distrugge; il settimo gliela canta chiara e tonda, e le fa scivolare fra le mani un biglietto con un appuntamento; l'ottavo ha una risposta affermativa; il nono va all'albergo e si sente dire dal cameriere:

— Gli otto giorni sono passati, e perciò i signori hanno finito la cura!

Locanda Maggiore, MONTECATINI
Casa di prim'ordine. - Posta. - Telegrafo. - Telefono. - Teatro. - Casino. - Farmacia e Direzione Sanitaria nell'Albergo. - Pensione da L. 10 a 15. — Maggio-Ottobre.

Barbara disperazione del giovinotto, che va verso l'alberato che conduce alla stazione, a scopo di suicidio.

Ma, mentre sta per tirar fuori la pistola, vede arrivare un'altra signora più bella della prima... con la quale comincia un ottavario eguale al precedente.

C' è da invidiare Mustafà, il soprano della Cappella Sistina, che non ha altri desideri all'infuori che la cura faccia il suo effetto, e che ogni mattina trangugia parecchi ettolitri di queste acque salutari.

Ma oltre le soddisfazioni della cura, Mustafà è lieto per un altra grande soddisfazione avuta: alla Cappella Sistina, lo hanno liberato dall'abate L. Perosi lasciandogli nuovamente, incontrastata, la direzione della Cappella in parola.

Il soprano suo collega è... la Gemma Bellincioni, che, dopo aver fatto sfoggio, in ogni parte del mondo, delle sue note, anche qui fa sfoggio delle note della sarta indossando splendide tolette.

La sera, in teatro, gli artisti che stanno sul palcoscenico sono dimenticati per quest'artista che sta in palco, e che richiama su di sè tutti gli sguardi.

Ride sempre mostrando una fila di perle, tutt'al-

La nuova Direzione della **GROTTA GIUSTI** fece costruire due grandi sale idroterapiche dalla Casa Penotti di Torino. — (Vedi avviso in ultimo).

tro che artificiali, sovrastate da due labbra del più bel carminio.

Bella natura d'artista!

Le è degna compagna la inseparabile signorina De Nora, una ragazza snella e vaporosa che condivide con lei le gioie, i dolori e i bicchieri di acqua.

Milano — Hôtel du Nord — Milano

Piazzale Stazione centrale. — Tutto il più moderno conforto. — Prezzi moderati. — V. Colleoni e C. Gaglia, Proprietarii.

Fa contrasto con la calma della Bellincioni, la mobilissima nervosità del maestro Leopoldo Mugnone,

l'uomo che stringe nel pugno la bacchetta e l'orchestra e l'agita e la trascina come in una convulsione musicale facendo scaturir fuori le note con la impetuosità del turbine.

Egli si scalmàna per raccontar la cosa più placida del mondo; e scuote furiosamente la mano dell'amico nuovo come se fosse un amico vecchio; ed è sempre in moto come se per le vene un torrente di argento vivo gli circolasse farneticamente.

Sempre in prima fila, si tratti di bere l'acqua della *Regina* o si tratti del giuoco del bigliardo russo, nel quale il Mugnone si mostra abile come se si trattasse di dirigere un'orchestra massima.

La biancheria della **GROTTA GIUSTI** viene regolarmente disinfettata e riscaldata per l'uso dei malati. — (Vedi avviso in ultimo).

Non posso fare poi a meno di presentarvi, tanto per completare il movimento di Montecatini — parlo del movimento intellettuale — Enrico Panzacchi, l'oratore della commemorazione verdiana, che ha pronunziato uno dei suoi più meravigliosi discorsi in onore del cigno di Busseto; tutta una lirica sonora e sonante.

Panzacchi se ne sta isolato su a Montecatini Alto, separato da noi da un quarto d'ora di funicolare, perchè lui non capisce che le cose elevate, si tratti di altitudini di pensiero o di altitudini panoramiche.

L'on. Panzacchi è venerato qui, come in ogni altra parte d'Italia.

La sua straordinaria bonomia, la rettitudine della sua vita, la vigoria del suo ingegno dal quale scaturiscono prose, poesie, orazioni tutte ugualmente vibranti e scintillanti, lo fanno considerare come

Per conservarsi sani e per guarire le malattie dello stomaco, fate uso nei vostri pasti
dell'Acqua Gazosa-Acidulo-Alcalina-Litinica d'ULIVETO
(Vedi avviso in ultimo).

un essere superiore al di sopra di tutte le querimonie mondane: un essere che parla un diverso linguaggio.

Perchè.... ce ne son tanti di linguaggi!

Oltre il linguaggio, diremo così, della bocca, c'era sinora il linguaggio dei fiori, del ventaglio, dell'ombrello, e tant'altri linguaggi secondari.

La **GROTTA GIUSTI** viene tenuta con tutte le norme igieniche e della decenza, sotto la sorveglianza del medico. — (Vedi avviso in ultimo).

Ma a Montecatini, per esempio, è venuto di moda un altro linguaggio, un linguaggio ben più espressivo: il linguaggio dell' acqua purgativa.

Sicuro: e ho visto con i miei occhi più di una faccetta birichina far uso del grazioso e nuovissimo linguaggio, del quale non indugio un solo minuto a darvi la chiave.

HOTEL EUROPA MILANO
L. BERTOLINI

Eccolo:

Tenere innanzi il bicchiere pieno, significa: — *Non mi fate gola.*

Tenerlo vuoto significa: — *Ho gran sete di voi.*

Tenerlo pieno a metà: — *Mi andate così così.*

Bere a piccoli sorsi: — *Non mi piacciono le soluzioni repentine.*

Tenere il bicchiere in mano sospeso senza bere: — *Venite da papà; non mi piace stare in sospeso.*

Bere tutto il bicchiere, e tenerlo un pezzo attaccato alle labbra: — *Sperate fino all' ultimo; dulcis in fundo.*

Sospendere nervosamente la bevuta: *C'è roba per aria.*

Berne dieci bicchieri: — *Ho coraggio; venga quello che deve venire; non ho paura delle conseguenze.*

Berne venticinque bicchieri significa: — *Per voi verserei fino all' ultima goccia.... tutto il mio sangue!*

È un linguaggio eletto, nobile, purgato.

Le tinozze dello Stabilimento **GROTTA GIUSTI** vengono sempre disinfettate coll' acqua di calce. — (Vedi avviso in ultimo).

Il Governo a Montecatini — La Camera nello stesso luogo — La festa degli alberi e quella delle acque — Il direttore della scuola drammatica a Firenze — Il cantone delle educande — I proverbi adattati.

Perchè dovrei scrivere da Roma, dal momento che, anche stando, a Montecatini, sono in grado di mandarvi il pupazzetto del più grande *romano de Roma*?

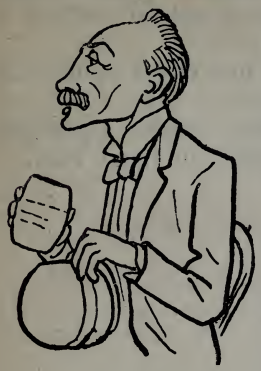
Eccolo qua, difatti, il divo Guido Baccelli, come lo vidi nella rotonda del Tettuccio, vagante nei viali,

negli accessi e recessi. Oh, cessi, cessi, cessi di bere l'on. Guido Baccelli! Egli spira salute da tutti i pori, e vince gli anni con una fibra veramente romana, con quella fibra che lo condusse alla platea archeologica, al campicello sperimentale, alla festa degli alberi, al... bicchiere di acqua purgativa.

E' un pio pellegrinaggio, questo.

La **GROTTA GIUSTI** è lo Stabilimento di cura più perfetto tanto dal lato dell'igiene come da quello della pulizia. — (Vedi avviso in ultimo).

Pezzi grossi della politica, dell' arte, della letteratura, del giornalismo, della banca, tutti convergono qui i loro passi, passi che vengon poi affrettati dal desio che urge.



E oltre Baccelli, che era accompagnato dall'indivisibile professor Ballori, primario negli ospedali di Roma, vedo laggiù S. E. Cocco-Ortu.

L' on. Cocco-Ortu è venuto qui a lasciarvi il suo tributo.

E qui, più che mai, rassomiglia all' onorevole Zanardelli..... come potete vedere dal pupazetto, formato *promenade*, perchè qui tutto è a base di *promenade*.

Quella stabilità che mostra in politica non la mostra davvero bevendo queste acque ; perchè passa con

Istituto Kinesiterapico di Roma

Palazzo proprio, Via Plinio, Prati di Castello. — Direttore generale Prof. Dott. CARLO COLOMBO, docente di terapia fisica alla R. Università di Roma. — Sede filiale estiva a Montecatini. — (Vedi avviso in ultimo).

disinvoltura dal *Savi* alla *Regina*, dall' *Olivo* al *Tettuccio*, dalla *Tamerigi*... alla sala da pranzo dell' *Albergo del Villino*, perchè qui, come nelle file di Napoleone, i vuoti vengono subito colmati.

E' venuto con la famiglia, e passeggia mestamente per i viali, per i quali ha incontrato l'altra Eccellenza, l'on. Wollemborg, che passeggiava con suo cognato, il facondo comm. Sanguinetti, e col suo segretario particolare cav. Corner. .

Il bagno nella **ROTTA GIUSTI** dà un senso di benessere e di voluttà indicibile; lo predissero i medici, lo confermarono i malati. — (Vedi avviso in ultimo).

Vedendo confabulare fra loro tanti uomini di Stato, vien pensato se per caso non ci fosse qualche rimaneggiamento, o qualche movimento nel Gabinetto.

Ma niente di tutto ciò.

Ogni cosa va per il verso suo, che è proprio un piacere.

E questo è uguale per tutti, vecchi e giovani, tristi come un gufo e allegri come un Luigi Rasi.

Hôtel Angest — Bordighera
IL PIÙ IMPORTANTE ALBERGO DI BORDIGHERA
Situato nel mezzo di un giardino di 30,000 metri quadrati. — Calorifero a vapore. — Luce elettrica. — Ascensore. — Grand Restaurant. — Omnibus a tutti i treni.
A. Angest, Prop.

Luigi Rasi, unitamente a Leopoldo Mugnone, sembran venuti qui per animare questa stagione e per distogliere i malati dalle ansie della cura. Vengono quasi tutti veramente per la cura, e la seguono con un rigore degno dell' inquisizione: alla mattina Tettuccio, dopo colazione massaggio. poi il bagno termale, poi il Rinfresco.

La gente che viene qui a riposarsi, viene in fondo a fare una fatica del diavolo, perchè non le rimane neanche il tempo per dormire, assorbita come è dai lavaggi, dai bagni, dal massaggio, dal Kinesiterapico, dai *cavallini*, dal bigliardo russo, e dalle coriste della compagnia Tani.

Luigi Rasi è venuto a gettare una nota di briosa *bohème* su tanto... lavoro; la sua voce si sente dall' un capo all'altro del vasto e splendido salone della

Locanda Maggiore, MONTECATINI
Casa di prim'ordine. - Posta. - Telegrafo. - Telefono. - Teatro. - Casino. - Farmacia e Direzione Sanitaria nell'Albergo. - Pensione da L. 10 a 15. — Maggio-Ottobre.

Locanda Maggiore, facendo ogni tanto rimanere duecento forchette sospese a metà strada nel tragitto fra il piatto e la bocca.

L'autore di dieci libri e venti monologhi, sotto una calma apparente, ha un vulcano in embrione: è sempre in moto, distribuisce strette di mano sino a consumarsi le palme; e passa da un tavolo all' altro

IL NAVOL disinfettante canforato, è adottato col più grande successo per la disinfezione delle Caserme, Ospitali, Manicomii, Municipii, Collegi, Cantieri Navali, Navigli, Stabilimenti industriali, Stalle, Pollai, ecc. — E' il migliore e il più aromatico disinfettante conosciuto. - (V. avv. in ultimo)

per distribuire complimenti e sorrisi; e, ottimo maestro di recitazione, è sempre pronto a recitare un mandrigale alle belle signore. E le conquista tutte: dopo di lui non rimane che *tabula... Rasi.*

Non meno ciarliero, ma meno burlone, è il maestro Usiglio, con le grandi lenti affumicate giorno e notte.

Hôtel Colonna
ROMA — Piazza Colonna — ROMA
Esposto a pieno mezzogiorno nella parte più bella e centrale di Roma. — Luce elettrica ed Ascensore.
Propr. Attilio Lorenzi.

Egli non è venuto qui per rimediare qualche educanda più o meno di Sorrento, per poterle poi cantare: — *Un bacio rendimi....*

Egli è venuto per rimediare alle condizioni della sua salute, che sono del resto meno cattive di quanto egli creda.

SANATORIUM VILLE CASANUOVA - Colline Fiesolane - FIRENZE
Medico-Direttore Cav. Dott. GIUNIO CASANUOVA
(Vedi avviso in ultimo).

Perchè qui, vengano a fare la cura o no, aspettano tutti che arrivi la salute: anzi la aspettano di più quelli che non la fanno.

Sicchè il proverbio più in voga a Montecatini è questo:

Chi non la fa l'aspetta.

Ma vedo là un uomo con due soldi in mano che brontola:

— E chi la fa, la paga.

Il Parlamento in cura — Ministri che vengono e che vanno — Le acque di Montecatini e quelle di Fucecchio — Dopo l'acqua il vino — Un ministro carta-asciugante — Un ministro che sbaglia i calcoli — Una eccellenza partita in fretta — L'on. Pavia e l'affare per aria — Danieli nella fossa dei bevitori — Gelosia di Montecatini.

Finalmente si è saputa la ragione per la quale il Parlamento sta chiuso d'estate. Perchè gli uomini politici stanno tutti a Montecatini.

E non soltanto la Camera: ma anche il Governo: Cocco-Ortu, De-Nobili, Mazziotti, Niccolini, Wollemborg, stavano qui pochi giorni or sono.

Questo, dunque, è il vero paese del Gabinetto!

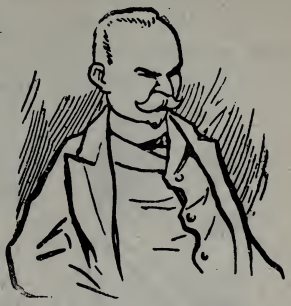
E di deputati quanti ve ne saranno venuti? Per lo meno cento.

A Montecatini, dove tutto è grandioso, non si sa difatti concepire un numero inferiore al numero cento.

Qui sono complete, oltre le camere con il *c* piccolo, anche le camere con il *c* grande. Senato e Parlamento, infatti, sono in maggioranza.

Il chiarissimo Prof. Giuseppe Comm. Lapponi che ebbe occasione di assaggiare la SAN FAUSTINO, *la trovò ottima e saluberrima. — Per informazioni rivolgersi a V. Melani, Terni. — (Vedi pagine in ultimo).*

Ed ecco di passaggio, e non per la prima volta, il marchese Niccolini, sottosegretario ai Lavori pubblici.



S. E. Niccolini, sotto un aria aristocraticamente tranquilla, nasconde un temperamento prodigioso di lavoratore: e se è qui venuto, non è per godersi la cura delle acque di Montecatini, ma chiamatovi dalle acque dello sterminato padule di Fucecchio, acque che bisogna eliminare, per mettere all'onore del mondo tanta terra nascosta sotto di esse.

Il gigantesco lavoro di bonifica è già stato deciso, e comincerà più presto di quel che si creda: ma in attesa di asciugare il padule, il marchese Niccolini si è asciugato molto sudore, attraversando in carrozza, sotto un sole indiavolato, vastissime zone di terreno.

HOTEL FALCONE - Vicino al Duomo - MILANO

Appartamenti per famiglie — Servizio speciale per i Signori Viaggiatori di Commercio - Omnibus - Riscaldamento a vapore - Luce Elettrica - Bagni e Doccie.

MARCHESI e BALDELLI prop.

Che tornino presto alla luce del sole e alla coltivazione del grano le belle terre sepolte nel liquido malsano, le belle terre che sono la fortuna d'Italia, paese che è assai meno agricolo di quel che dovrebbe.

Quando giunse qui, il Niccolini si era messo sullo stomaco sessanta chilometri di carrozza: e soltanto Montecatini poteva farglieli digerire!

Egli è venuto insieme al suo intelligente e sim-

Il Grande Albergo annesso allo Stabilimento dà ogni garanzia per il compimento igienico del bagno nella **GROTTA GIUSTI.** — (Vedi avviso in ultimo).

patico capo di Gabinetto, cav. Pietro Casciani, che lo segue come l'ombra, e che, tutto premuroso per il suo *principale*, aveva l'aria di esclamare:

— Che peccato che di quei sessanta chilometri non ne abbiamo potuto fare 30 per ciascuno!

Pietro Casciani, con la sua aria di corazziere di Pomerania, anche a Montecatini, quando si presenta al Tettuccio, sembra nel suo regno: il.... Gabinetto gli è famigliare.

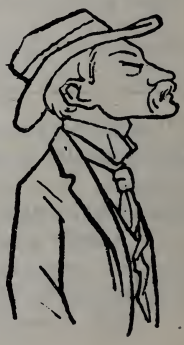
Ma finalmente Ministro e Capo di Gabinetto si misero a tavola, per incominciare la bonifica del ventricolo.

E così, dopo i Lavori Pubblici, cominciarono i lavori privati.

Ed ecco ancora il ministro Wollemborg.

Lavoratore indefesso, non venuto a Montecatini soltanto a oziare, ma per ponzare quelle riforme che in seguito dovevano mandarlo a carte quarantanove.

Egli pensava certo al modo con cui alleggerire il contribuente.



Stava senza alcun dubbio studiando qualche cosa sugli... sgravi.

Non abbandonava un solo momento nè il bicchiere, nè il suo affezionato segretario particolare cav. Corner, vero tipo di gentiluomo, che se dovesse bere tanti bicchieri per quanti *virginia* fuma, starebbe fresco.

Ma egli, oltre che il fumo, pensa anche all'arrosto, essendo occupato per il disbrigo degli affari di S. Eccellenza.

Fra l'Albergo e la **GROTTA GIUSTI** vi è una comunicazione interna con corridoi riscaldati. — (Vedi avviso in ultimo).

La corrispondenza del ministro arriva a fasci, e bisogna pure tenervi fronte.

Sarebbe un grave torto se a Montecatini, dove tutto corre, un ministro non si tenesse al corrente.

Il cav. Corner, insieme al comm. Sanguinetti, cognato del ministro, fanno parte dello stato maggiore del ministro stesso.

Catarri cronici dello stomaco e dell'intestino, Stitichezza, Obesità, Atonia intestinale, congestioni di fegato, Gotta, Renella ecc. guarite radicalmente

dall' ACQUA della TORRETTA

purgativa senza essere irritante, risvegliatrice delle funzioni digerenti. — (Vedi avviso in ultimo).

Frequentatore di Montecatini è pure l'on. De-Nobili.

Ve la pupazzetto qui, quest'altra eccellenza, dal volto franco, barbuto e signorile.

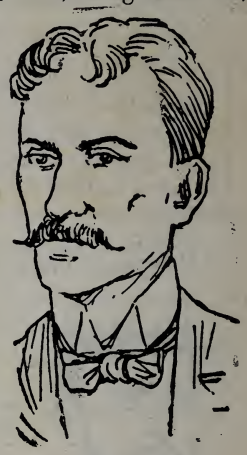
De-Nobili doveva rappresentare, se non fosse stato improvvisamente chiamato a Roma, il Governo al pranzo in onore di Guido Baccelli, pranzo al quale presero parte diversi deputati, e fra questi gli onorevoli Casciani, Pavia e Barnabei, molti medici illustri, fra cui Grocco, Ballori, Fedeli, Romiti, Colombo; Terzaghi, Gatteschi, Genta, Farnienti, Scarlini; e il generale Faneschi, e il maestro Scontrino, oltre un nucleo di belle signore, quali la Scontrino, e distinte signorine, come la Oblieght e la Romiti.

E che pranzo!

Nell' Albergo della **GROTTA GIUSTI** trovasi una ricchissima libreria francese, tedesca ed italiana. — (Vedi avviso in ultimo).

Fu una catastrofe per la tabella dietetica!
Fu una parentesi nella cura.
Ma chiudiamo la parentesi, come i dottori chiusero gli occhi!

Il Parlamento sfila dunque tutto a Montecatini: eppure non si direbbe! Alla Camera, malgrado ciò, non si usa sempre uno stile purgato.



Ci sono però, è doveroso riconoscerlo, i cavalieri... di cappa e spada ossia le lodevoli eccezioni.

Per esempio l' on. Pavia non sarebbe capace di parlare come alla Suburra, egli che ha un linguaggio da Palatino; sempre elegante, gaio, misurato, ronza attorno alle signore con l' insistenza di una mosca montecatinese, ma senza riuscire davvero, come quella, importuno.

La sua conversazione è affabile, e per questo è ricercata.

In tutte le principali Città Italiane ed Estere trovansi i vini della Premiata Casa ADOLFO GIANNINI di Pistoia. — (V. avviso in ultimo).

Adesso ha in vista alcuni progetti per l'avvenire di Montecatini, che speriamo vadan meglio di quelli di Wollemborg.

Si tratta di erigere, in un luogo centrale, ma una cosa in grande, quale Montecatini non vide mai, in modo che resti alla mano e tutti ci possano andare,

Il Direttore-Medico abita nel grande Albergo Reale Vittorio Emanuele, annesso allo Stabilimento **GROTTA GIUSTI.** — (Vedi avviso in ultimo).

e far venire da fuori tre, quattro, o magari cinque, insomma il numero potrebbe crescere o scemare a seconda degli affari, i quali sarebbero grandi perchè era la mancanza che tutti notavano.

Per adesso, però, ho detto troppo: e non ho niente da contraddire.

Hôtel Cavour — Milano

Posizione tranquillissima di fronte ai giardini pubblici con tutto il conforto moderno. *E. Suardi proprietario e Comproprietario dei grandi Alberghi della Pace a Montecatini.*

Neanche il qui vicino on. Danieli, che quando è in vena sa essere un arguto e geniale sofista, neanche lui troverebbe modo di contraddire il progetto arrischiato ma misterioso, dell'on. Pavia.

Ho visto l'onor. Danieli passare i ricolmi bicchieri a delle signore.

Si vede bene che egli non può dimenticare mai di saper fare egregiamente gli onori di casa, per la quale sua attitudine a Roma sono proverbiali le feste che dà.

Con la differenza che a Roma gli invitati vanno via pieni...

Qui un offerta di quel genere significa l'invito a una passeggiata: tutti si muovono, tutti corrono, tutti si agitano: subiscono l'ambiente.

Il salone da pranzo dello Stabilimento della **GROTTA GIUSTI** è riscaldato nei mesi di aprile, maggio e settembre, a tutela dell'igiene individuale. — (Vedi avviso in ultimo).

E così, si capisce, accadono delle scenette come quella che ho visto uscendo dal Tettuccio.

Moglie e marito si bisticciano:

Istituto Kinesiterapico di Roma

Palazzo proprio, Via Plinio, Prati di Castello. — Direttore generale Prof. Dott. CARLO COLOMBO, docente di terapia fisica alla R. Università di Roma. — Sede filiale estiva a Montecatini. — (Vedi avviso in ultimo).

— Questa mattina mi avete destati dei forti sospetti! Parlavate con me, e non trovavate riposo. Andavate, venivate. Tutto ciò deve cessare.

E lei, mortificata:

— Ma dunque dovrò sospendere la cura!

La nuova Direzione dello Stabilimento della **GROTTA GIUSTI** costruì in breve tempo un bellissimo parco inglese ad ornamento del luogo di cura. — (Vedi avviso in ultimo).

Il più fortis degli onorevoli — Il paese delle tavole apparecchiate e dei.... viceversa — Dalla Germania a Montecatini — L'onorevole Voluminosi — Colosimo — L'architettura al Tettuccio — Gli scavi alla purga — Papadopoli acquatico — Uno strepitoso fenomeno.

In un paese come questo a base di camere, non sarà male seguitare a parlarvi di Camera.

Qui, difatti, se togliamo la Chiesa, la Stazione, e un fabbricatuccio chiamato il *Mercato* forse perchè consiste di 5 o 6 botteghe, il resto è tutto camere d'affitto, sotto forma di alberghi e di pensioni.

Non una casa privata! Non un fabbricato dove il padrone non abbia degli ospiti a un tanto al giorno.

Passando dinanzi a qualunque casa non si vedono che tavole apparecchiate; e alle sette di sera, su tutte le porte di queste case, puntuali come i *muezzin* sui minareti, appaiono degli uomini e delle donne che suonano a distesa un campanaccio, chiamando così gli ospiti a raccolta intorno a una scodella di minestra.

Tutto ciò fa sorridere il rotondetto on. Fortis, che è un filosofo d'antico stampo; ma che per atteggiare la bocca a sorriso non ha bisogno di ritrarvi il sigaro virginia, che fa parte della bocca stessa, oramai.

L'on. Fortis non si trova qui a disagio, a giudicare dalla lunga permanenza che vi fa; un po' l'aria un po' l'acqua che stilla fuori dai grappoli che

Le acque minerali di Montecatini sono il rimedio più sicuro e più efficace di molte malattie dello stomaco e degli intestini. L'esperienza secolare ha loro assicurata una fama mondiale. — (Vedi avviso in ultimo).

allagano la Val di Nievole, gli rendono la vita felice e il riposo tranquillo.

Anche l'on. Cirmeni, affetto da una bella pancetta rotonda, ha trovato qui il fatto suo; e siccome la cura del Tettuccio, perchè sia completa, richiede del moto, Benedetto Cirmeni ha trovato il completamento nel bigliardino russo, a due soldi la partita.

Il deputato-giornalista, che in un'epoca non tanto lontana fu espulso dalla tedescheria per soverchia attività giornalistica, è il prototipo anche qui d'una grande attività, perchè trova modo, persino a tempo di tavola, di esporre il suo programma politico, rievocando i bei tempi in cui Francesco Crispi, che secondo lui fu l'unico statista possibile, era al potere.

Lo supera in attività fisica l'on. Libertini, che non ha di *decolletè* che il nome, ma in fondo in fondo è un morigerato figliuolo.

Deputato siculo, la sua base elettorale è augusta, e chiamasi difatti Augusta.

Libertini è amante della camera oscura, ma di quella fotografica.

Corre su e giù per monti e per valli, e non si trova a Montecatini che per l'ora delle acque e dei pasti.

Ma, fra la cura e la colazione, va a far fotografie a Livorno, e fra colazione

Istituto Kinesiterapico di ROMA

Palazzo proprio, Via Plinio, Prati di Castello. — Direttore generale Prof. Dott. CARLO COLOMBO, docente di terapia fisica alla R. Università di Roma. — Sede filiale estiva a Montecatini. (Vedi avviso in ultimo).

e pranzo corre a far istantanee a Firenze. Persino fra un atto e l'altro dell'operetta che la Compagnia Tani rappresenta al Teatro delle Varietà, trova modo di far mettere in posa qualcuno.

Giovanissimo, ha una corporatura da pachiderme, e il moto continuo non riesce a smaltire tutta quella adiposità.

E' scemato di quindici chilogrammi di lardo, che a occhio nudo la diminuzione non è visibile.

Ma avanti, avanti signori!

La fettuccia del cinematografo Montecatinese è molto lunga, e più seguito a svolgerla, e più trovo il rotoletto voluminoso.

E sempre personaggi nuovi, signori!

Qui non c'è inganno! Non si presenta due volte lo stesso oggetto. Tutta roba fresca!

GENOVA — **Hôtel Confiance** — GENOVA
Via S. Sebastiano centralissimo. - Telefono, Ascensore, Luce elettrica, Camere L. 2,50, Pensione L. 8.
D. Cochis, Prop.

Qui vedete effigiato l'on. Colosimo, altro frequentatore, dall'aspetto simpatico e signorile: Colosimo appartiene alla lunga schiera di onorevoli che deposita a Montecatini tutto il fondo delle fatiche parlamentari.

L'on. Mazziotti, venendo qui per l'inaugurazione della lapide a Verdi, disse:

— Mi auguro che Montecatini diventi la succursale estiva di Montecitorio.

E l'augurio si sta avverando: anzi, è ormai un fatto compiuto.

La nuova Direzione della **GROTTA GIUSTI**, metterà ogni impegno a rendere il soggiorno ameno e divertente. — (Vedi avviso in ultimo).

L'aria balsamica della meravigliosa Val di Nievole è una grande attrattiva, come lo è la grande purezza delle sue acque.

L'igiene della *città* non lascia nulla a desiderare: all'infuori del caso pietoso della gentile signorina Ga-

Non dimenticare *che la nostra Casa vende i suoi prodotti alle famiglie ed ai privati sempre direttamente.* — **Diffidare** *pertanto di coloro che si presentano come rappresentanti o viaggiatori.* — *Chi vuole i nostri articoli, si rivolga per corrispondenza,* direttamente a noi in Monza.

E. FRETTE e C.

ribaldi, nessun'altro malanno si ebbe a deplorare malgrado l'enorme ressa di forestieri, che non accennano a diminuire, come non accenna a diminuire la folla degli onorevoli, dei quali ve ne presento qui un altro superbo campione nella persona dell'on. conte Sacconi,

autore di quella enorme massa di marmo che costituisce il monumento a Vittorio Emanuele II, in Roma.

Il conte Sacconi, che è il primo genio architettonico d'Italia, e che è il vanto delle sue Marche feconde e operose, sta qui da molti giorni con la sua gentile signora.

L'illustre architetto architetta ogni giorno delle gite nei paesi vicini, paesi che sono altrettanti sorrisi.

E viaggia tenendo in tasca il progetto della Cappella votiva che sorgerà a Monza, e che sarà un vero

La cucina dello Stabilimento è igienica; i gottosi, i malati di reni, trovano nello Stabilimento **GROTTA GIUSTI** gli alimenti necessari per il loro alterato ricambio materiale. (Vedi avviso in ultimo).

gioiello architettonico, e sul cui culmine, giorno e notte, arderà una grande face.

L'on. Sacconi non ha ancora deciso il colore dei marmi, e fa frequenti gite a Lucca, dove ha scoperte alcune pietre di una straordinaria sconosciuta bellezza, e sulle quali ha posto da qualche giorno l'occhio rapace.

Ma la maggioranza rimane immobile qui, per gli otto o dieci giorni che Grocco o Casciani o Fedeli stabiliscono che vi devono restare.

E tutti si curvano... innanzi a tali prescrizioni.

Compreso l'on. Barnabei, uomo moderno, e non di scavo, sebbene non si occupi che di questi.

L'on. Barnabei, deputato di Teramo, soprassiede a tutte le anticaglie degli antichi romani.

Nella sua qualità di direttore degli scavi fu visto ieri l'altro recarsi alla famosa Grotta Giusti, nella vicina Monsummano, grotta che è in parte di scavo, insieme a una figlia con relativa madre, la quale ultima doveva certo essere anche lei un oggetto di scavo, non rimanendo della donna primitiva che un rudere vetusto.

L'altro deputato giunto ieri in questa stazione di acque è stato l'onorevole Papadopoli, oggetto della più viva curiosità e sollevante le più strane dicerie.

Nessuno sapeva con precisione che cosa fosse venuto a far qui Papadopoli. Ma stamane il *Travaso*

Il chiarissimo Prof. Giuseppe Comm. Lapponi che ebbe occasione di assaggiare la SAN FAUSTINO, *la trovò ottima e saluberrima. — Per informazioni rivolgersi a V. Melani, Terni. — (Vedi pagine in ultimo).*

delle Idee recava questo telegramma urgente da Montecatini:

« L'on. Papadopoli ha bevuto un bicchiere d'acqua in presenza delle autorità e di molti testimoni. La città è imbandierata. »

Pare che i giornali locali vogliano fare un numero doppio per celebrare il fausto avvenimento.

Grand Hôtel Villa d'Este — Cernobbio

Delizioso e ricercato soggiorno sul Lago di Como. - Immensi parchi e giardini. — T. Dombrè, *Prop.*

Chissà che Montecatini non operi il miracolo.

Sanno tutti per prova quanto sieno benefiche queste acque.

Colgo difatti a volo questo dialogo:

— Io mi sento perfettamente guarita.

— E io pure. Figurati che posso digerire anche mio marito.

Nella **GROTTA GIUSTI** si respira benissimo e liberamente. — (Vedi avviso in ultimo).

Il faticoso far niente — Le cure riconcentrate — Un nuovo Colombo che scopre una altra America — La musa girovaga — La sgnera Cattereina a Montecatini — Tre mesti pensieri — Il ciclista che ne fa a meno — Galopp finale.

In pochi paesi meglio che a Montecatini, si potrebbe ripetere il famoso detto: *Tout passe, tout casse, tout lasse;* e specialmente *tout passe.*

Ma una delle varie cose che qui passano assai rapidamente è il tempo. Passa presto per i malati, perchè questa cura di riposo è così faticosa che non lascia il tempo per respirare: la mattina bisogna alzarsi presto, perchè alle 8 si deve già essere al Tettuccio a bere le acque portentose; e fino alle 10 e

Per conservarsi sani e per guarire le malattie dello stomaco, fate uso nei vostri pasti
dell'Acqua Gazosa-Acidulo-Alcalina-Litinica d'ULIVETO
(Vedi avviso in ultimo).

mezza si beve come tanti imbuti; dalle 10 e 1[2 alle 11 e mezza c'è il rovescio della medaglia, o dell'imbuto che dir si voglia, perchè tutti i nodi vengono al pettine; poi si va a far colazione che, essendo abbondante per riparare al mal fatto, dura un'oretta; quindi si assiste alle prove nel Teatro delle Varietà; e finalmente, stanchi morti, si va a riposare.

Ma il riposo dev'essere assai breve e insufficiente, perchè alle quattro si va a trovare il dottor Colombo all'Istituto Kinesiterapico, e lì massaggio a tutto spiano dal cervello ai geloni.

E si può andare in bicicletta, a cavallo e in barca, senza pericolo di scontrarsi con un carro, di essere

Nello Stabilimento **GROTTA GIUSTI** vi è comunicazione telefonica con Montecatini e con tutte le città della Toscana. (Vedi avviso in ultimo).

balzato di sella o di andare a fondo, perchè tutto ciò si può fare all'Istituto Kinesiterapico, con tanta intelligenza, tanto amore e tanta solerzia, diretto dal Prof. Carlo Colombo, direttore dell'Istituto Kinesiterapico di Roma, le di cui linee vi consacro qui alla meglio.

Nato a Reggio nel 1870, si è laureato a Torino nel 99, con pieni voti assoluti, vincendo il posto di

Locanda Maggiore, MONTECATINI

Casa di prim'ordine. - Posta. - Telegrafo. - Telefono. - Teatro. - Casino. - Farmacia e Direzione Sanitaria nell'Albergo. - Pensione da L. 10 a 15. — Maggio-Ottobre.

perfezionamento all'estero. Fu a Parigi, a Londra, a Stoccolma, a Wunzburg, per 4 anni è stato assistente del Prof. Mosso, fondò il primo Istituto Kinesiterapico a Torino nel '95, e nel '96 quello di Roma che dirige.

Tutti i movimenti sono contemplati nell' Istituto Kinesiterapico.

ACQUA MINERALE NATURALE
ACIDULA — BICARBONATA — DIGESTIVA
della **VILLA SAN FAUSTINO (Umbria)**
VITTORIO MELANI, Concessionario — Terni
(Vedi pagine in ultimo).

Si monta su di un apparecchio, e si comincia a manovrare con i piedi: è il movimento della bicicletta; ma si sta fermi. I muscoli si rinforzano, e non si corre rischio di cadere o di essere investiti: ma non si arriva mai.

Si sale su di una sella, e questa acquista il moto del cavallo al trotto o al goloppo, concedendo al corpo

LIVORNO - Grand Hôtel Anglo-Americain
Splendida posizione sul mare — Ascensore e Luce Elettrica — Aperto tutto l' anno.
F. POLESE, *Prop.*

quei vantaggi che un bel trotto serrato o un buon galoppo disteso possono dare.

E così per il canottaggio: si rema, si rema e si rimane fermi: ma i muscoli guadagnano e il canotto non si fa travolgere.

Insomma ce n'è per ogni gusto: per indebolirsi e per rinforzarsi.

Lo Stabilimento **GROTTA GIUSTI** dista cinque chilometri dalle celebri Terme di Montecatini. — (Vedi avviso in ultimo).

Poi si va a fare, in fretta e furia, il bagno alle Terme Leopoldine o altrove, e quindi ci si precipita al *Rinfresco*, dove fra il secondo atto della *Bohème* e il terzo della *Tosca* — programma invariabile — si bevono di quella viscida acqua diuretica un numero di bicchieri che va dai sei ai ventiquattro.

In tutte le principali Città Italiane ed Estere trovansi i vini della Premiata Casa ADOLFO GIANNINI di Pistoia. — (V. avviso in ultimo).

Ma finalmente il cielo si imbruna verso l'Occaso, e insieme alle stelle luccicano anche le forchette, e il vento serotino che brilla per la sua assenza, è sostituito dai ventilatori irrequieti.

Adesso si dovrebbe andare a letto! Ma non facendosi vedere a teatro c'è da farsi dare degli orsi; sicchè soltanto a mezzanotte e qualche cosa si va a

MONTECATINI — Hôtel Montecatini
Il più prossimo alle sorgenti e stabilimenti necessari alla cura. - Pensione da L. 8,00 in più. - Camere da L. 2,00 a L. 5,00. - Servizio di Restaurant. - Omnibus alla Stazione. — G. Vanneschi, *Proprietario*.

fare la nanna, più stanchi di uno scaricatore di carbone che non ha fatto sciopero.

Questo per chi fa la cura.

Ma il tempo passa presto anche per chi guarda chi fa la cura, per chi, come lo scrivente, ha l'abitudine di star sempre alla finestra a rimirar chi passa.

E ne passano di tutti i colori e di tutti i sapori.

Non lasciate l'Italia senza visitare la miracolosa e arabescata **GROTTA GIUSTI** di Monsummano. — (Vedi avviso in ultimo).

Le belle signore, poi, son piovute da ogni parte d'Italia; il buonumore anche è largamente rappresentato.

E fra i fortunati mariti bolognesi venuti qui ad accompagnare le loro signore, mi piace calunniare alla meglio le sembianze adipose dell'avvocato Massimo Bartoletti, il vero vitaiolo simpatico e geniale, l'uomo che non avrà mai rughe, e sul cui volto il sorriso non ha una camera d'affitto, ma ha dimora stabile. Bartoletti, suo omonimo, era un lottatore da Circo Massimo, ma Massimo Bartoletti aborre la lotta per la vita.

Egli è capace di comunicare la facondia anche a un ospizio di sordo-muti, e di destare con le sue facezie l'ilarità anche in un congresso di suocere.

Chi però non è meno capace di tener vivo e allegro qualunque uditorio è il nostro Alfredo Testoni.

Fra lui e la *sgnera Cattareina* sono due gran bei tipi.

Testoni è venuto a Montecatini insieme agli altri due poeti dialettali, Barbarani e *Trilussa*, per rialzare i morali depressi.

E vi sono perfettamente riusciti.

Secondo il Testoni, il prete che consigliò la *sgnera Cattareina* a venire a Roma fece cosa saggia:

> ... Così lei la si prende un po' di spasso
> E l'acquista una mucchia d'indulgenze
> Col sessanta per cento di ribasso.

Lo Stabilimento **GROTTA GIUSTI** in breve volgere di tempo sarà sistemato in modo da rimanere aperto tutto l'anno. — (Vedi avviso in ultimo).

Ma anche chi ha consigliato il trio di venire a Montecatini ha fatto cosa saggissima.

Sono stati allegri loro, hanno tenuto allegri gli altri.., e hanno acquistato una mucchia di pranzi, con il cento per cento di ribasso.

Dovevano stare un giorno, poi invece si trattennero due, e il terzo non trovarono il modo di scappar via, e il quarto ci stavano ancora.

Da una statistica approssimativa è risultato che hanno trangugiate quindici colazioni, ingoiati ventidue pranzi e presenziato a sedici banchetti.

Le gite di contrabbando, i simposi di seconda categoria, e gli inviti privati, sono omessi per brevità.

Ma se Testoni ha saputo con la *verve* comica, e con la *scena*, entusiasmare, dimostrarsi ottimo poeta ed eccellente attore, anche *Trilussa* suscitò molta ammirazione per le sue favole originali, per i suoi capelli abissini, per i suoi colletti fuori d'ordinanza.

Istituto Kinesiterapico di Roma

Palazzo proprio, Via Plinio, Prati di Castello. — Direttore generale Prof. Dott. CARLO COLOMBO, docente di terapia fisica alla R. Università di Roma. — Sede filiale estiva a Montecatini. — (Vedi avviso in ultimo).

L'opera sua è profondamente filosofica, e altamente satirica.

In tutte le sue favole c'è in fondo qualche cosa che fa pensare.

La **GROTTA GIUSTI** di Monsummano unisce alle meravigliose proprietà curative, lo spettacolo superbo delle sue incrostazioni vulcaniche. — (Vedi avviso in ultimo).

Nella *Cecala e la formica* c'è tutta la questione sociale.

La formica lavora e la cicala canta. « Finirà presto il tuo regno — si consola pensando la formica — tu morrai, e io vivrò delle mie provviste ».

Ma sentendo poi che cantava anche d'inverno, uscì fuori dalla tana meravigliata ;... e trovò pronta la risposta.

Io ? — fece la Cecala — manco a dillo,
Quer che facevo prima faccio adesso
Mo ciò l'amante : Me mantiè quer grillo
Che 'sto giugno me stavo sempre appresso.
Che dichi ? l'onestà ? Quanto sei cicia !
M'aricordo mi' nonna che diceva :
— Chi lavora cià appena una camicia,
E sai chi ce n'ha due ? Chi se la leva.

Berto Barbarani è di genere diverso ; ed è anche per questo che il trio poetico è combinato bene, e i tre poeti si completano a vicenda.

Ha lui pure qualche sonetto burlesco-filosofico.

Questo è intitolato *Il Gobo* :

L' ero lì fermo sul canton del Gheto
che el sigava : — ghe dago i fulminanti —
con la testa cassata nel coleto
e la botega pingolon davanti.

— Gobo qua, gobo là, gobo, gobetto —
siga i mostri sburdati dai birbanti
ma lo sconto de drio de un portogheto
el li mando a l'Inferno tutti quanti.

Che quano un poro can nasce segnado
no i lo ciama col nome de batezo,
ma gobo, storzo, monco, mal taiado.

Invesse se l'è un sior come che va
el pol esser più storto de un pontego
guai la Madona a dir la verità.

Ma in genere predomina il sentimento e il dolore.

E' la passione mesta che allaga quei versi ; la nota dominante è la malinconia ; c' è come una ruga dolorosa nella musa del Barbarani ; mentre invece, nella prosa della vita, ha spesso la barzelletta arguta e spigliata, il frizzo salace.

I malati di sciatiche hanno a loro disposizione nello Stabilimento **GROTTA GIUSTI** delle sedie meccaniche inglesi e d'altro genere. — (Vedi avviso in ultimo).

Quei tre rialzarono il morale ; perchè prima sembrava stessero tutti chinati.

Ma anche loro non possono lamentarsi.

A qualunque ora li incontravate essi erano reduci

Firenze - Hôtel Porta Rossa - Firenze

Casa molto raccomandata alle famiglie; tutto il conforto moderno.

GEMOLDI-CECCHI e C.

da un pranzo, o si avviavano verso un medesimo, in mesto ma ben ordinato corteo.

Gentilmente li offrivano loro, ed essi gentilmente li accettavano : e prima di partire ognuno di loro lasciò un pensiero.

Lo Stabilimento **GROTTA GIUSTI** ha un proprio ufficio telegrafico e quindi è in rapporto diretto con tutti gli uffici del mondo. — (Vedi avviso in ultimo).

Ed eccoli:

Come costa poco la vita a Montecatini (Tutto pagato!) TRILUSSA.

Ostregheta! Si passano volentieri le acque dove c'è il vino... a piacere! BERTO BARBARANI.

Se Di Rudinì optasse per Montecatini, che cosa sarebbe Caccamo? ALFREDO TESTONI.

Essi si trovarono solidali nella poesia, come a tavola.

Fa piacere vedere come si stimano, e come si aiutano l'un l'altro. E' una cosa che fa piacere. Essi sono dei veri amici.

E difatti, in tutti i paesi del mondo, ma specialmente a Montecatini, gli amici si conoscono nei bisogni.

Certo che questi tre poeti sono venuti a portare a Montecatini un soffio di poesia; e in nessun paese ce n'è bisogno come in questi luoghi comodi quanto volete, ma dove spira la preoccupazione continua.

Qui non si parla che di cura: tutto si vede sotto il punto di vista della cura.

— Vedi quel ciclista. E' dalle otto di questa mattina che sta sulla macchina!

Nel 1902 lo Stabilimento **GROTTA GIUSTI** sarà completato secondo i progetti meravigliosi della nuova Direzione. — (Vedi avviso in ultimo).

— Si vede che non fa la cura.
Più giù altre due signore parlano fra loro.

— Il tempo a Montecatini passa molto presto.
— Tutto corre qui!
E corro anch'io... ma a pranzo.

SANATORIUM VILLE CASANUOVA - Colline Fiesolane - FIRENZE
Medico-Direttore Cav. Dott. GIUNIO CASANUOVA
(Vedi avviso in ultimo).

Le apparenze ingannano? — Tutti eguali innanzi al bicchiere — Di San Marzano in ritirata — Alcuni monumenti a tavola — Scioperi di scarpellini — Pletora marmorea — Premure di genero.

Questa notte, mentre, a differenza delle donne greche che si avvolgevano nel candido peplo, io mi richiudevo nella gabbia di veli lasciando al di fuori le zanzare con un palmo di naso, mentre dunque la zanzaniera mi isolava dal resto dell'umanità, venivo pensando alle faccie rosee e rubiconde che mi circondavano alla *table d'hôte* della Locanda Maggiore, e che mangiavano a quattro e più palmenti, lamentandosi dei guai interni, che a sentir loro, non lasciavano requie.

Chi aveva il fegato che gridava vendetta; chi l'intestino avariato in più punti; chi un lago di bile alla ricerca di un estuario; chi i calcoli... che non tornavano.

IL NAVOL disinfettante canforato, è adottato col più grande successo per la disinfezione delle Caserme, Ospitali, Manicomii, Municipii, Collegi, Cantieri Navali, Navigli, Stabilimenti industriali, Stalle, Pollai, ecc. — E' il migliore e il più aromatico disinfettante conosciuto. - (V. avv. in ultimo)

A sentirli sembravan tanta gente con la morte in anticamera: ma venivano affogando i loro dolori sotto un doppio strato di massi di risotto e di grandi brani di vitella, e sotto ancora un rigagnolo di quel sereno e affascinante vin toscano, che sa trovare tanto bene la sua via a traverso gli intricati laberinti del corpo umano.

Alcune persone che trovarono nella cura della **GROTTA GIUSTI** la loro guarigione, vi ritornarono per molti anni di seguito. — (Vedi avviso in ultimo).

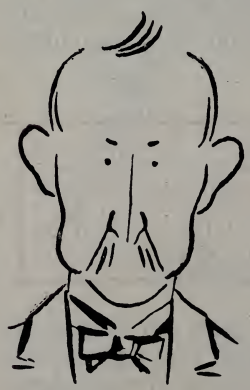
E la mattina, al *Tettuccio,* alla *Regina,* al *Savi,* alla *Torretta,* alle *Tamerigi,* e il pomeriggio al *Rinfresco,* con che devozione bevono l'acqua livellatrice, il generale presso il soldato di fanteria, il deputato presso l'elettore!

Il generale Di San Marzano sembra alle prese con un gotto di quel buono: ma nel suo volto si legge chiaramente l'apprensione.

Egli che fu un valoroso, egli che arrivato alla più tarda età sembra ancora un centauro mitologico, egli che non ha comandato altro che attacchi e cariche, dovrà bentosto pensare alla ritirata!

Quale umiliazione per un prode!

Ma volgiamo i nostri occhi a più sereno orizzonte: alla sala da pranzo della Locanda Maggiore, dove ciascuno è intento a riparare ai danni del mattino.



Vedo laggiù, a un tavolo, una eletta schiera di giovani giornalisti, che si aprono un varco nell'orizzonte a colpi di penna; v'è Sacerdoti, Celli, Norsa; vedo ancora a quel tavolo lo scultore Emilio Gallori, che ha innalzato sul Gianicolo quel colossale lavoro che è l'apoteosi di Garibaldi, e che oltre un monumento di bronzo e di marmo è anche un monumento di gagliarda intelligenza e di fenomenale attività.

L'enorme massa scultoria spicca sul cielo romano, grandiosamente, e domina Roma. Più che un monumento a Garibaldi, è un Congresso di monumenti, una riunione mirabile di statue meravigliose e di gruppi arditi e animosi: e ammirandoli

Quando occorra una azione purgativa pronta e sicura, a tutte le altre Acque di Montecatini si deve preferire la **Torretta.** — (Vedi avviso in ultimo).

si rievoca, anche non volendo, tutto un passato eroico e leggendario, tutto un canto d'Omero.

È quel tavolo della *Salle à manger* della Locanda Maggiore, sarà senza dubbio, un giorno lontanissimo, additato ai futuri ospiti; come lo è adesso il tavolo ove Giuseppe Verdi sedeva fra l'ammirazione

HOTEL DE L'UNIVERS - Napoli, Via Toledo

Il più centrale della città. — Prezzi modici. - Sala di lettura, telefono, ascensore, restaurant, luce elettrica in tutte le camere, omnibus alla stazione. - Aperto tutto l'anno. - 100 camere da letto. — D. Dertenois, *Prop.*

della gente che apriva la bocca per atto di meraviglia, e non per consumare i saggi intingoli che un cuoco esperto aveva confezionato, dopo aver passata la vita studiando sulle cazzeruole e sui tegami.

Ed è a quel tavolo il senatore Antonio Mordini, prodittatore in Sicilia; il generale Menotti Garibaldi; oltre a tutto ciò che ha di meglio la scultura italiana, compreso lo scultore Zocchi, autore di una statua dell'Alighieri a Trento; e possessore di una delle più belle pancie del Regno.

Egli è passato come una meteora, promettendo di ritornar qui per bere il Tettuccio laborioso e sonoro, ma bevendo provvisoriamente il vino toscano, che è il vin di casa, e al quale malati e sani fanno onore con larghezza.

Lo Zocchi è venuto qui nel periodo in cui, senza volerlo, si trovavano a Congresso tutti i più illustri monumentai

Locanda Maggiore, Montecatini

Casa di prim'ordine. - Posta. - Telegrafo. - Telefono. - Teatro. - Casino. - Farmacia e Direzione Sanitaria nell'Albergo. - Pensione da L. 10 a 15. — Maggio-Ottobre.

d'Italia, e ha perciò contribuito a procurare la seguente nota di cronaca nel giornale *Il Tettuccio.*

« *Sciopero di scarpellini.*

« Vedo alla Locanda Maggiore, nella vasta e magnifica sala da pranzo, lo scultore senatore Giulio Monteverde, autore di cento meravigliosi capilavori; lo scultore prof. Gallori, autore di quello splendido

Premiate Fabbriche di Telerie e Tovaglierie
E. FRETTE & C. — Monza
Filiali: Milano, Via A. Manzoni, 46; Roma, Via Nazionale, 84-85; Torino, Via XX Settembre, 64. — Fabbriche: Sovico, Concorezzo. (V. avviso in ultimo).

monumento a Garibaldi che dal Gianicolo domina Roma; il conte on. Sacconi, che ha combinato quella sciocchezzuola del monumento a Vittorio Emanuele a Roma; lo scultore prof. Romanelli, che ha dato alla capitale d'Italia il monumento a Carlo Alberto; Zocchi che ha dato Dante a Trento; e lo scultore Vito Pardo, giovane ma valente.

QUINTO AL MARE
Importante stazione climatica invernale. - Stabilimento balneare per bagni di mare di prim'ordine. - Venti minuti da Genova. - Linea Spezia-Pisa. — ALBERGO-PENSIONE QUINTO, completamente rimesso a nuovo dal Proprietario V. Cappellini.

« Vedendo quei sei umili lavoratori del marmo, subito pensammo che essi si fossero messi in sciopero chiedendo l'aumento della giornata a trenta soldi, e la diminuzione del lavoro a otto ore.

« Se così è, speriamo che le pretese di quei mo-

L'acqua calda naturale della **GROTTA GIUSTI** serve per i bagni termali e per l'idroterapia nell'interno della Grotta stessa. — (Vedi avviso in ultimo).

desti operai vengano soddisfatte, e lo sciopero riesca composto.

« Almeno non si ripeteranno più le scenate di ieri, in cui quei sei furono veduti, con la giacca sulle spalle, attraversare il paese gridando a sguarciagola:

« — Pane e monumenti.

« O dov'erano i carabinieri?

« Se i suddetti scarpellini riprenderanno il lavoro pubblicheremo una seconda edizione. »

Ma che forse l'odore del ventilato monumento a Giuseppe Verdi ha richiamato qui tanti facitori di statue? O non piuttosto le acque benefiche e scorrevoli? O pure il Chianti sorridente? O l'aria balsamica di questa Val di Nievole che è tutta un franco e sterminato sorriso?

Ad ogni modo, purchè non accadano disordini, sieno benvenuti!

Passando alla Locanda Maggiore innanzi a una porta socchiusa, ho visto questo quadro e ho inteso questo dialogo:

Coloro che escono dalla **GROTTA GIUSTI** non riceveranno più la spiacevole impressione di freddo, poichè i corridoi dello Stabilimento sono riscaldati a vapore con il più moderno sistema. — (Vedi avviso in ultimo).

— Ma non date ascolto, cara suocera, alle prescrizioni blande dei medici! Per voi ci vogliono dieci bicchieri di *Savi*, dodici di *Regina*, quindici di *Tettuccio*, e venti di piombo liquefatto.

La scultura a Montecatini — Un brillante.... a spasso — Garibaldi e Mordini — Un pranzo patriottico — La nota quarantottesca — La questione sociale — Il brindisi di Norsa e il rimbalzo di Barnabei — L'appendice alla Divina Commedia — Papadopoli a Bevidopoli — Aguglia in azione — Il fegato e il cameriere — Buona per tutti i gusti.

Quantunque a Montecatini siamo abituati a vedere personaggi illustri andare e venire, continuamente, pure l'arrivo del senatore Giulio Monteverde ha destata una grande curiosità, e qualcuno è arrivato persino a formulare una freddura che, dopo tutto, ha il suo lato veritiero:

— Non c'è più Verdi, ma abbiamo Monteverde.

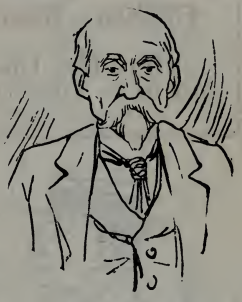
Monteverde con la sua barba bianca e fluente, con quella sua aria così piena di bontà e quasi d'ingenuità, è senza alcun dubbio il primo scultore d'Italia.

Tutte le pietre che, dopo il suo tócco vitale, si son date a camminare per il mondo fra gli *oh* di meraviglia della gente accalcata sui marciapiedi, attestano il lavoro prodigioso, per forma e per quantità, che quest'uomo, che non è più giovane ma non è ancora vecchio, ha saputo mettere insieme.

Nella **GROTTA GIUSTI** i gottosi, i reumatici, gli uricenici, i sordi per affezioni reumatiche, trovano la loro salute. — (Vedi avviso in ultimo).

E tutte quelle statue costituiscono alla loro volta il più bel piedistallo dello scultore illustre venuto fra noi.

E siccome la buona stella di Montecatini volle che molte patrie illustrazioni si trovassero adesso qui, fu organizzato un banchetto a Montecatini Alto, nel padiglione Melani, dove intervennero quaranta persone tutte note, per un verso o per l'altro.



Eccovi il senatore Antonio Mordini, avanzo glorioso di un epoca gloriosa. Ottantatre anni di età, ma è più fresco di un giovanotto. Sessant'anni di vita politica, il frastuono e i palpiti di cospirazioni lunghe e faticose, una lotta continua, feroce, estrema, per il trionfo delle più luminose idealità, hanno rinforzata la fibra di questo colosso della generazione passata, di questo titano dell'indipendenza italica.

L' Argenteria KRUPP

è la migliore e la più solida, ed è preferita da tutti

(Vedi avviso in ultimo).

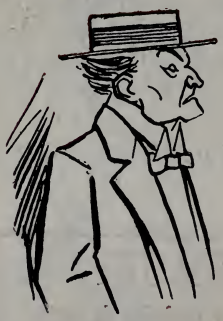
La sua mente è limpida e fresca come le sorgenti che qui fioriscono e scaturiscono da ogni screpolatura della terra in benefici zampilli, gorgogliando nelle vaste piscine.

Antonio Mordini, che prese parte a tutti gli sconvolgimenti della rivoluzione italiana, e che ebbe inca-

La **GROTTA GIUSTI** è l'unico grande igienico sudatorio *naturale* che siasi fino ad ora scoperto. — (Vedi avviso in ultimo).

richi delicatissimi in quest'ultimi tempi — e chi non ricorda la famosa e recente commissione dei Sette? — Antonio Mordini, che potrebbe scrivere il più interessante libro di storia del secolo scorso, ha ancora in sè tanta di quella energia da meravigliare quanti lo avvicinano.

FIRENZE - Hôtel Stella d' Italia e San Marco
Via Calzaioli, 8.
200 letti — Luce elettrica — Caloriferi — Conforto Moderno — 3 Omnibus a tutti i treni.
F. Zannetti, Prop.



Vedo pure Claudio Leigheb, il brillante dei brillanti, accompagnato dalla simpatica signora Teresina.

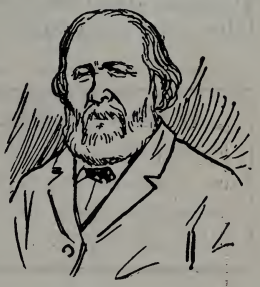
Claudio Leigheb che suscitò tanto entusiasmo facendo la *Zia di Carlo*, ha fatto ha Montecatini, con grande amore, il... *Marito di Teresina*.... non abbandonando un solo momento la sua buona moglie, la signora Teresina, che è passata come l' angelo della carità, prendendo parte a più feste di beneficenza, in qualità instancabile di raccoglitrice di oboli.

Leigheb sedeva di fronte al prefetto di Livorno, comm. Anarratone, e così si ebbe il brio scintillante *vis-à-vis* con l'austerità della legge.

Allo *champagne* prese la parola il generale Menotti Garibaldi, che stava al posto d' onore insieme a due sue vezzose ed eleganti figliole.

L' idroterapia nell' interno della **GROTTA GIUSTI** è una delle grandi innovazioni curative fatte dalla nuova direzione. — (Vedi avviso in ultimo).

Garibaldi fu assai felice nel suo dire, e terminò brindando al senatore Antonio Mordini, al quale 83 anni di vita e 60 di politica non avevano scossa la straordinaria vigoria della fibra, la fenomenale lucidezza della mente: e bevve anche alla salute del senatore Monteverde e dell' illustre professore Pietro Grocco.



Garibaldi, divenuto agricoltore, ama la Val di Nievole che è l'apoteosi dell'agricoltura.

Garibaldi adora la campagna.

Dopo la guerra la pace; dopo le macchine belliche le macchine trebbiatrici; dopo i campi di battaglia i campi di spighe!

Si alzò allora Antonio Mordini, fra un grande silenzio; e disse che vedendo Menotti gli sembrava di rivedere, come in sogno, Giuseppe Garibaldi, quando cospiravano insieme per la grandezza d'Italia.

MATERIALE pel completo arredamento di
STABILIMENTI PER BAGNI IDROTERAPICI
con apparecchi di propria invenzione, brevettati in Italia ed all'Estero. — Cav. GIOVANNI PENOTTI Costruttore, Torino. — (Vedi avviso in ultimo).

Tutta la parte politica e rievocatrice del discorso fu veramente lirica. Mordini ebbe dei voli veramente poetici e fece risuonare lungamente la corda patriottica.

Poi disse:

« Or dunque concedetemi che dopo aver ringraziato Menotti Garibaldi, io scenda a metro più umile.

Molti malati trovano un giovamento se usciti dalla **GROTTA GIUSTI** si assoggettano alla cura idroterapica graduale. — (Vedi avviso in ultimo).

In questi luoghi ameni, dove l'aria benigna ha riflessi ed effetti di luce così meravigliosi; in questi luoghi ove la lingua del *si* suona pura per eccellenza, la lingua viva studiata qui da Giuseppe Giusti e poi anche da un nostro conterraneo, Ferdinando Martini; in questa Val di Nievole chiamata il giardino della Toscana, come la Toscana è chiamata il giardino d'Italia; in questa ricca Val di Nievole, esempio prezioso

Gênes — Hôtel Continental des Etrangers

Rue Cairoli - Centre de la Ville Agrandi avec belles chambres tranquilles - Lift - Calorifère - Eclairage électrique - Vente des Billets des chemins de Fer - Expedition des bagages. LOUIS MELANO et FRÈRES, Prop.

del contratto moderno agricolo di mezzadria, contratto che in sostanza rappresenta la sana associazione del lavoro con il capitale, che rappresenta la buona armonia dei rapporti fra il proprietario e il lavoratore della terra; in questa Val di Nievole ricca di acque eminentemente rigeneratrici, poichè noi ci troviamo oggi

I migliori Vini Toscani sono quelli di produzione della Premiata Casa ADOLFO GIANNINI, PISTOIA. — (Vedi avviso in ultimo).

riuniti in amichevole banchetto, io voglio portare a tutti voi un saluto e fare un augurio, che cioè vi troviate bene degli effetti di queste acque e di queste arie ».

Parlò poi Giulio Norsa, del *Secolo*, brindando a Mordini, a Garibaldi, a Monteverde, a Grocco, a Bar-

Locanda Maggiore, MONTECATINI

Casa di prim'ordine. - Posta. - Telegrafo. - Telefono. - Teatro. - Casino. - Farmacia e Direzione Sanitaria nell'Albergo. - Pensione da L. 10 a 15. — Maggio-Ottobre.

nabei, cioè alla politica, alla spada, all' arte, alla scienza. L' on. Bernabei rispose celiando, augurandosi *che gli incomodi dell'amico Norsa continuino, per poterlo rivedere ancora a Montecatini.*

E mentre si beveva allegramente del vino, si pensava malinconicamente che parecchi metri più in basso — a Montecatini Bagni — vi erano i condannati a bere l'acqua ; e fra questi l'on. Papadopoli.

SANATORIUM VILLE CASANUOVA
COLLINE FIESOLANE (Firenze)
Medico-Direttore Cav. Dott. GIUNIO CASANUOVA
(Vedi avviso in ultimo)

Un bel castigo in verità !

Ma i bevitori di acque sono filosofi, e trangugiano senza fiatare.

Dante ha dimenticato un girone : quello del bevitore di acque.

Se il poeta volesse dunque completare il suo lavoro, io gli regalo fin da ora una terzina, che starebbe benissimo tra le altre :

Tu che magnasti tanto giorno e notte
Or bevi l' acqua per parecchie fiate,
E prendi brodi, e inghiotti frutta cotte.

E al ritorno con la funicolare ritornammo a vedere i bevitori che accavallano l'*Olivo* sulla *Regina*, il *Savi* sul *Tettuccio*, infaticabilmente, fra il gorgoglio delle acque che vanno e vengono, fra il sorriso della natura e del Chianti.

La popolazione composta esclusivamente di albergatori, di trattori, di camerieri, è meravigliosamente adatta all'ambiente.

La cordialità e l'affabilità regnano sovrane in tutto questo personale : e vi sono dei camerieri che sembrano

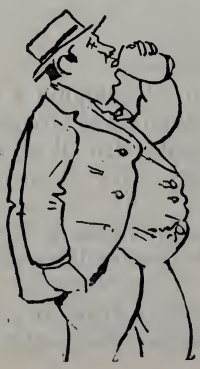
La nuova Direzione della **GROTTA GIUSTI** fece costruire due grandi sale idroterapiche dalla Casa Penotti di Torino. — (Vedi avviso in ultimo).

nati apposta per servire i malati di fegato, alcuni dei quali incontentabili addirittura.

Ve ne sono certi!

Ne ho visto uno saltare addosso al cameriere che gli chiedeva se volesse brodo, risotto o maccheroni.

— Portami magari niente — urlava — ma portamelo subito!



Andate ad alcuni a dir male delle acque.

Io ho conosciuto un ippopotamo che beveva disperatamente per dimagrare.

Ogni quarto d'ora si pesava, e si trovava dimuito di cinque o sei chili.

— Queste acque sono la salvezza del genere umano. Io vengo qui da quindici anni e sono felice; la moglie mi adora, gli affari mi vanno bene. Mio fra-

La **GROTTA GIUSTI** è l'unica al mondo che alle sue proprietà curative, unisce tante bellezze naturali. — (Vedi avviso in ultimo).

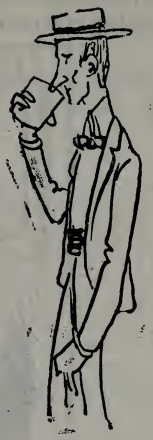
tello un anno tralasciò di venir qui, e andò sotto una carrozza e ci rimase.

Avevano sparsa la voce che le acque fossero inquinate: ma dev'essere una voce fatta correre da qualche stazione climatica rivale, che vedeva Montecatini assorbire la clientela al completo.

Ma di camere non ce n'è più una, e di casi di tifo nessuno.

E i bevitori seguitano a bere.

Ho conosciuto un signore secco come un'alice, venuto per ingrassare; ogni bicchiere che beve si pesa, e si trova cresciuto: ma non pensa che è il peso di quel bicchiere di più.



Tanta è la fede!

Ci fu uno che gli disse:

— Eppure gli antichi romani, che erano i conquistatori del mondo, non bevevano quest'acque.

— Perciò — gli rispose — non ce n'è più uno vivo!

Fegato e RR. Poste

Sono le otto di mattina, a Montecatini e altrove.

Si avanza verso l'ufficio postale, e più precisamente verso lo sportello della distribuzione delle lettere, un individuo giallo, sconvolto: si avanza urtando quattro o cinque persone, alle quali invece di chiedere scusa, grida:

— Ma siete ciechi? Siete stupidi? Non ci vedete?

Finalmente, arrivato allo sportello, pianta due occhi di fuoco in faccia all'impiegato, il quale, forte dal

Il Grande Albergo annesso allo Stabilimento dà ogni garanzia per il compimento igienico del bagno nella **GROTTA GIUSTI.** — (Vedi avviso in ultimo).

sapersi spalleggiato dal Governo e dalle Leggi, lo accoglie con calma e con un sorriso:

— Il signore desidera?
— Non desidero: voglio!
— E che vuole di grazia?

HOTEL ROMA - *Corso Vittorio Emanuele 7-9* - MILANO
Splendida vista del Duomo interamente rinnuovato con Ascensore - Luce Elettrica - Caloriferi Termosipper - Bagni - Restaurant, Table d' Hôte - Prezzi modici - Conforto inappuntabile. F.lli Borella Prop.

— Voglio le lettere che sono arrivate, dalle diverse parti del mondo, per me.

— E lei chi è, se la domanda non le è d' incomodo?

— Come lei chi è? Non ce l'ho scritto sulla faccia che commercio all' ingrosso? Non mi vede sul viso che non ho bisogno di presentazione?

Il bagno nella **GROTTA GIUSTI** dà un senso di benessere e di voluttà indicibile; lo predissero i medici, lo confermarono i malati. — (Vedi avviso in ultimo).

— Ella non ha bisogno di presentazione se si presenta da sè. Ma in caso contrario è necessario mi favorisca il suo nome.

— Ma che fa, lei? la spia? Sono forse obbligato a dire a tutti come mi chiamo? E se viaggiassi in incognito?

Istituto Kinesiterapico di Roma

Palazzo proprio, Via Plinio, Prati di Castello. — Direttore generale Prof. Dott. CARLO COLOMBO, docente di terapia fisica alla R. Università di Roma. — Sede filiale estiva a Montecatini. — (Vedi avviso in ultimo).

— Mi favorisca allora il pseudonimo sotto il quale Ella si cela.

— Pseudonimo? A me pseudonimo? Ma vuole forse andare in Sardegna? Protesto presso il Ministro delle Poste con un telegramma d'ufficio. Mi faccia subito un telegramma d'ufficio.

ALASSIO — HOTEL VICTORIA

In riva al mare, rimesso interamente a nuovo con tutti i conforti moderni. - Luce elettrica, caloriferi, bagni Verranda e terrazza sul mare. - Aperto tutto l'anno. - Diretto dal nuovo Prop. D. G. CASTELLO.

NERVI - Grand Hôtel Victoria, medesima Casa.

— Vada a quello sportello là, e con una lira le faranno un telegramma d'ufficio, ma attento a non superare le quindici parole.

— Ma io non voglio pagar nulla, ed è per questo che faccio un telegramma d'ufficio.

— Ma allora tutti farebbero telegrammi d'ufficio.

La biancheria della **GROTTA GIUSTI** viene regolarmente disinfettata e riscaldata per l'uso dei malati. — (Vedi avviso in ultimo).

— Ma guarda qui! Io devo sciupare il mio tempo a ragionare con un uomo che si e no guadagnerà mille e due. Quanto guadagna lei? Vuol forse darmi ad intendere che guadagna di più? Quanto guadagna, dúnque? Si affretti a dirmi quanto piglia al mese!

— Non sono obbligato a dir questo.

— Come? Lei, uffiziale pubblico, deve rispondere al pubblico, deve dare al pubblico tutto ciò che gli chiede il pubblico.

— Anche la moglie, secondo lei?

— Lei si burla di me. Da che parte si entra per andare dal capo-ufficio?

— Si entra dalla porta.

MILANO - **Hôtel Ancora e Geneve** - MILANO
Corso Vittorio Emanuele - Piazza del Duomo.
Completamente restaurato - Luce Elettrica in ogni camera - Ascensore Idraulico - Restaurant.
G. Colombo, Prop.

Ma intanto quel signore ha cominciato a inveire contro l'impiegato delle raccomandate, se la piglia quindi con un portalettere, e si fa cacciar via dalla camera del capo-ufficio.

Egli, insomma, muove in crociata contro la Posta, che vuole... rasa al suolo: e si allontana prendendo a calci un francobollo da un centesimo.

E mezzogiorno.

Il sole dardeggia, nel cielo, quale enorme frittata in combustione.

La gente torna, in eleganti e pispiglianti frotte, dalle acque salutari.

Il salone da pranzo dello Stabilimento della **GROTTA GIUSTI** è riscaldato nei mesi di aprile, maggio e settembre, a tutela dell'igiene individuale. — (Vedi avviso in ultimo).

Si avanza verso l'ufficio postale, e più precisamente verso lo sportello della distribuzione delle lettere, un individuo grasso, di bella cera, di colorito roseo; e sul suo volto si legge la cortesia e la bonarietà:

— Perdoni, egregio signor impiegato, perdoni la noia che le arreco: desidererei sapere dalla sua cortesia se è arrivata una lettera per Terenzio Maccheroni.

HOTEL INGHILTERRA CAMPARI - LIVORNO
Grande Ristorante — Luce Elettrica generale — Bagni — Doccie — Ventilatori — Omnibus alla Ferrovia ed ai Battelli a vapore — *Destefanis e Clerici.*

— Eccola: è venuta adesso,

— Grazie mille.... scusi, non per offenderla, potrei avere l'alto onore di ringraziarla per la sua bontà e di stringerle la mano con effusione?

— Non cerco di meglio, si immagini.

Il Direttore-Medico abita nel grande Albergo Reale Vittorio Emanuele, annesso allo Stabilimento **GROTTA GIUSTI.** — (Vedi avviso in ultimo).

— Lei mi avrà riconosciuto, non è vero?

— Certamente.

— Io sono un buon diavolo, ma sono anche un ammalato: ammalato di fegato. Quando sono venuto qui questa mattina, non avevo ancora bevute quelle acque miracolose. Che manna! Che balsamo! Ma adesso mi sento meglio.

— Altri cent'anni.

— Adesso sono un altr'uomo.

— Così mi piace.

— Chissà Ella che cosa avrà detto di me questa mattina! Che concetto si sarà fatto!

— Siamo abituati... e rassegnati.

— Ma il troppo è troppo, Lei ha avuto un torto questa mattina.

— E quale?

L'acqua delle **Tamerici** per la sua felice costituzione chimica ha il pregio di purgare ottimamente e di non irritare nè lo stomaco, nè l'intestino: essa è dunque un rimedio prezioso per i sani e per gli ammalati.

— Quello di non avermi tirato un calamaio in faccia.

— Non sono così sciocco. L'inchiostro costa caro al giorno d'oggi.

— Ma è una lezione che mi meritavo, qualunque fosse la spesa.

— Ma quando se ne può fare a meno!... E poi, vede, noi viviamo d'esperienza. Qui a Montecatini molti vengono per divertirsi; altri vengono perchè stanno bene, ma vogliono star meglio; ma moltissimi però si trascinano fin qui, in pellegrinaggio, come verso un faro luminoso, per ricuperar la salute. La loro base dei

La **GROTTA GIUSTI** è lo Stabilimento di cura più perfetto tanto dal lato dell'igiene come da quello della pulizia. — (Vedi avviso in ultimo).

guai, il focolare maggiore dei dolori, la sorgente di tanti affanni, è per loro il fegato. E perciò, la mattina, appena alzati, non son loro che agiscono, che parlano, che si muovono: è il fegato. Il fegato è il loro procuratore, e costoro funzionano per il suo trâmite. Noi lo sappiamo: perchè questo angusto sportello ci rende filosofi, ci fa osservatori. Attraverso questo finestrino, noi studiamo le varie forme di bizzarie umane che si svolgono all'esteriore. E sappiamo,

ACQUA MINERALE NATURALE
ACIDULA — BICARBONATA — DIGESTIVA
della **VILLA SAN FAUSTINO (Umbria)**
VITTORIO MELANI, Concessionario — Terni
(Vedi pagine in ultimo).

quindi, che alle 8 è una cosa, a mezzogiorno è un'altra. Alle 8 ragiona il fegato, a mezzogiorno l'uomo. Il signoreggiatore del mattino abbandona il suo scettro al Tettuccio: in quelle acque lo scettro si disperde. Noi lo sappiamo. Anzi, se c'è un difetto, è questo. Che chi al mattino è scortese, al mezzogiorno è anche troppo... l'opposto.

Quasi a confermar ciò, il signore cavando una moneta da due soldi disse, con un sorriso da prima ballerina:

— Amabile signor impiegato, vorrebbe avere l'estrema bontà di favorirmi cinque gentili francobolli da due cortesi centesimi?

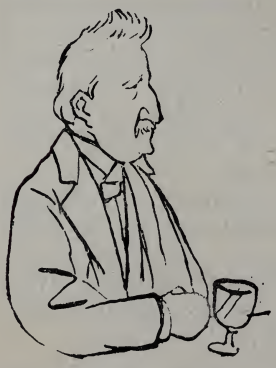
Le tinozze dello Stabilimento **GROTTA GIUSTI** vengono sempre disinfettate coll'acqua di calce. — (Vedi avviso in ultimo).

Il Governatore dell'Eritrea e di Monsummano — Redattore obbediente — Antonio Mordini — Il prefetto della biblioteca e i piatti della Locanda Maggiore — I baffi di Gnoli, i favoriti di Celli e il naso di Norsa.

Ferdinando Martini, che governa la Colonia unica quanto Eritrea, era un brillante ma modesto redattore del glorioso *Fanfulla*, quando Baldassarre Avanvanzini ne era direttore.

Trovandosi l'Avanzini a Montecatini, e sapendo il Governatore dell'Eritrea nella vicina Monsummano, il primo avvertì il secondo di venire il giorno consecutivo a Montecatini, dove in suo onore era pronto un banchetto.

Ferdinando Martini, cui le noie dell'Affffffrica non gli tolsero lo spirito, rispose all'ambasciatore:



— Dite così al mio direttore che mi telegrafi a che ora dovrò essere... in ufficio.

E il giorno appresso, avendo ricevuto l'ordine, Ferdinando Martini scendeva alle 7 precise innanzi alla Loconda Maggiore, dove una gran tavola apparecchiata era pronta per ricevere i banchettanti.

S'assise al posto d'onore S. E. Martini, e ai suoi lati si schierò una degna coorte.

Oltre il generale Menotti Garibaldi con le due simpatiche e distintissime figliole, vi era anche il senatore Antonio Mordini.

Il senatore Mordini aveva con sè la nipote, si-

Fra l'Albergo e la **GROTTA GIUSTI** vi è una comunicazione interna con corridoi riscaldati. — (Vedi avviso in ultimo).

gnorina Mastrocinque, troneggiante nella maestà della sua giovinezza fiorentissima, e aveva presso di sè il senatore Giulio Monteverde, il professor Grocco, Direttore Sanitario e Ispettore Capo di queste Regie Terme, i commendatori Claudio Leigheb e Tito Canovai con le loro signore, gli on. Casciani e Aguglia: e qualche prefetto sparso qua e là.

E vi era anche il professore Domenico Gnoli, i cui baffi potete ammirare, e che non abbandonano mai il prefetto della romana e nazionale biblioteca Vittorio Emanuele. Il commendatore Gnoli osservava le enormi cataste di piatti vuoti accumulate sui tavoli, e le paragonava alle schede bianche.

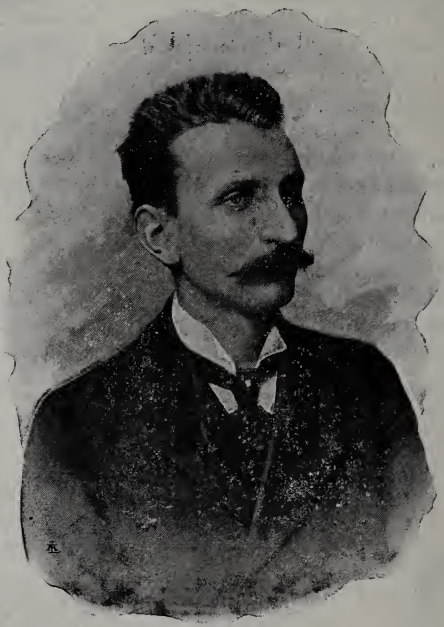
FIRENZE - **Grand Hôtel Cavour** - FIRENZE
Ascensore. — Giardino d'Inverno. — Luce Elettrica e riscaldamento a vapore in tutte le camere. — Pensione. — Prezzi moderati. F. BONAZZA.

La stampa era largamente rappresentata da un gruppo di giornalisti romani, fra i quali l'avv. Eugenio Sacerdoti aveva il primato per la bionda barba caprina, e Guido Celli per un paio di semifavoriti che sembrano artificiali; Giulio Norsa, che si può ammirare qui in maltrattata effigie, spiccava per la monumentale misura del naso, che sarebbe poi quel *rettorico buon naso* che fece di lui un giorna-

La **GROTTA GIUSTI** viene tenuta con tutte le norme igieniche e della decenza, sotto la sorveglianza del medico. — (Vedi avviso in ultimo).

lista non comune, e che deve essere stato il principale elemento dei suoi numerosi successi.

Il pranzo fu suntuoso, degno d'un pasto italo-africano. Il *menu* era interminabile; si è temuto anzi che il



commendator Grocco, ispettore capo di queste Regie Terme, dovesse intervenire per far risuonare i tre squilli, e sciogliere la assemblea.

E chi vorrà mettere in non cale l'intimazione di Grocco, che è la celebrità più autorevole in fatto di chirurgia e di medicina in genere, e di Montecatini in ispecie?

Nell' Albergo della **GROTTA GIUSTI** trovasi una ricchissima libreria francese, tedesca ed italiana. — (Vedi avviso in ultimo).

Grocco era celebre molto prima che Montecatini lo accogliesse nel suo grembo; ma è certo che qui le sue diagnosi sono salite a grande altezza, e la sua prescrizione è verbo, e non si discute.

A tavola si mangia quello che vuol lui; è Grocco che ha dettata la tabella dietetica, e quella è vangelo.

Istituto Kinesiterapico di Roma

Palazzo proprio, Via Plinio, Prati di Castello. — Direttore generale Prof. Dott. CARLO COLOMBO, docente di terapia fisica alla R. Università di Roma. — Sede filiale estiva a Montecatini. — (Vedi avviso in ultimo).

Grocco è nato all'Albonese, presso Mortara, nel 1856.

La famiglia, agiatissima un tempo, fece qualche sacrificio per mandarlo avanti negli studi; ma si sacrificava volentieri, perchè il giovinetto dimostrava la più grande passione per la medicina, e otteneva splendide votazioni, a Mortara, a Novara, e poi a Pavia, dove in breve divenne il primo del suo corso.

ALASSIO - STAZIONE INVERNALE

Stazione estiva per Bagni di mare (Vicino a San Remo)

LE GRAN HOTEL ALASSIO assolutamente di prim' ordine - Confort Moderno - Luce Elettrica - Calorifero - Ampi Giardini con Villa ammobigliata - Omnibus.

A. MARSON, *Prop. per molti anni al Grand Hotel Venezia.*

Inutile dire che ottenne la laurea a pieni voti; ciò che gli procurò varie offerte, perchè molti professori lo volevano come aiuto: Grocco scelse gli studi di clinica medica, e divenne aiuto del prof. Orsi.

Si recò quindi all' estero a studiare e a perfezionarsi, e fu a Parigi, a Vienna, a Monaco.

La nuova Direzione dello Stabilimento della **GROTTA GIUSTI** costruì in breve tempo un bellissimo parco inglese ad ornamento del luogo di cura. — (Vedi avviso in ultimo).

A 28 anni ricevette a Pavia l' incarico ufficiale di Propedentica ; a 29 anni fu chiamato alla Cattedra di Patologia e Clinica Medica a Perugia ; a 30 anni, riuscito primo in tre concorsi universitari, fu promosso professore ordinario di Patologia ; a 36 anni fu nominato professore di Clinica Medica a Pisa ; e poco dopo fu chiamato a Firenze, essendo colà rimasta vacante la Cattedra di Clinica, per la morte del Federici, a cui successe nella qualità di Direttore e Ispettore Sanitario delle RR. Terme di Montecatini.

Centinaia di isteriche e di nevrastenici sono usciti guariti dalla sua bacchetta magica di scienziato ; cinque figli sono scaturiti fuori dalla sua bacchetta magica di padre.

Perchè mentre il comm. Grocco trova modo di essere ottimo e premuroso padre di famiglia, trova anche modo di fare, quasi ogni giorno, cinque o sei ore di ferrovia, per correre dai suoi malati gravi, sparsi per le varie città d'Italia.

GRAND HÔTEL GIAPPONE - LIVORNO

Ascensore idraulico. - Bagni. - Luce elettrica in tutte le camere. - Ristoratore con ventilatori elettrici. - Prezzi modicissimi. P. CIANFANELLI, Prop.

Chi lo avesse predetto, allo studentello che a Parigi banchettava per le vie con un soldo di pane e un soldo di pere, che oggi sarebbe divenuto il medico che in Italia guadagna di più !

Il professor Grocco ama svisceratamente Montecatini, e si sta costruendo un delizioso villino a Montecatini Alto, un villino che abbraccia e domina a destra tutta l'ubertosa Val di Nievole, e a sinistra le verdi e fresche montagne pistoiesi.

La **GROTTA GIUSTI** è l'unica al mondo che alle sue proprietà curative. unisce tante bellezze naturali. — (Vedi avviso in ultimo).

Ma a chi non piace Montecatini ?

Neanche Gabriele D'Annunzio si è sottrato ai sorrisi dell'acqua purgativa : neanche lui, che pur tuttavia ha già uno stile purgato.

Dallo sterminato romoroso ferreo convoglio rutilante sulle lunghe lucide guide di acciaio scese a noi Gabriel D'Annunzio, il prosator divino, il poeta della Bellezza, l'Imaginifico !

Ave, celestiale ! Vale, sublime ! Salve, superuomo.

Sii ben venuto qui fra noi, fra le piscine gorgoglianti, ove cento bocche amate, soavi e pur dolenti bevono a gran sorsi nella larga coppa della Salute ;

SANATORIUM VILLE CASANUOVA
COLLINE FIESOLANE (Firenze)
Medico-Direttore Cav. Dott. GIUNIO CASANUOVA
(Vedi avviso in ultimo)

ove cento bocche umide e ardenti aspirano le tenere benefiche acque, fortificando i bei corpi per le pugne della rosea dimane.

E bevve, il divino ! Oh, beate quelle acque che ebbero la fortuna di passare a traverso la bocca che ha cantate tante bocche ! Oh, deliziosa Savi, ho morbida Regina, oh aulente Tettuccio, oh Tamarigi deliziosa, oh Olivo civettuolo, oh Torretta efficace e virulenta, voi ricreaste quelle tumide labbra che tanti baci ricercarono.

Fortunato il mortale che con appena centosei sesterzi comprò il cristallino recipiente ove egli avvicinò la bocca canora.

Fortunato il capo stazione Barsanti che primo lo vide scendere si come da una nube aurea.

Il Direttore-Medico abita nel grande Albergo Reale Vittorio Emanuele, annesso allo Stabilimento **GROTTA GIUSTI.** — (Vedi avviso in ultimo).

Fortunato il viale ove egli sorvolò nel cocchio dal quadrupede glauco.

Fortunata la frusta che percosse la groppa annosa del destriero affannoso.

Fortunato chi l'accolse nell'Albergo della Regina, che si irrorò di una luce sonora e smagliante, e si allagò d'una fragranza inusitata e ascosa.

E fortunata quella siepe entro cui si infiltrò il poeta per inspirarsi a nuovi carmi, e dove la sua musa, pur così abbondante, sentì nuovi bisogni.

Ed egli uscì ilare e vezzoso di tra i mirti in fiore, del cui odore si rallegrano le case.

Tornando al Tettuccio aulente, e vedendo tutti quei fiaschi messi in fila voluttuosamente:

— Che acqua è mai questa? — chiese il cantore.

Gli fu risposto:

— Acqua del Drama Novo!

Coloro che escono dalla **GROTTA GIUSTI** non riceveranno più la spiacevole impressione di freddo, poichè i corridoi dello Stabilimento sono riscaldati a vapore con il più moderno sistema. — (Vedi avviso in ultimo).

Acque indigene e paure nostrane

(Ciò che dice il Prof. Grocco).

La malattia infettiva di Giuseppina Garibaldi, e le conseguenti voci di allarme, avevano giustamente impressionata la colonia bagnante e la popolazione, e le paurose voci di epidemie, di tifi ed altri flagelli, se non smentite a tempo, potevano portar danno a Montecatini, la cui missione è di dar la salute e non di toglierla.

ROMA — **Grande Albergo Minerva** — ROMA
Casa di primo ordine nel centro della Città vicina al Parlamento, Corso e principali Uffici. - 250 camere. - Gran Restaurant. Giardino d'inverno. - Biliardi. - Due ascensori. - Luce elettrica e caloriferi in tutte le camere. - Aperto tutto l'anno. - Prezzi moderati. — E. Silenzi, Direttore.

Sbollito così il primo fermento, il tifo e i vari morbi dileguarono come nebbia sospinta dalla brezza: ma siccome la minaccia, una volta affacciatasi, poteva far capolino ancora, pensai bene, sui primi di settembre, di recarmi dal prof. comm. Pietro Grocco, scienziato autentico, per aver quel che si dice *qualche lume* intorno alle condizioni sanitarie dell'amena e saluberrima stazione.

Grocco era affondato fra le ricette, e aveva le formole fin sopra i capelli.

Siccome io subito gli affacciai il caso Garibaldi, mi rispose:

— La Garibaldi venne qui con il tifo in incubazione: aveva contratto il germe a Carano, in provincia di Roma, e esso scoppiò difatti appena la signorina giunse qui. E' quindi assolutamente accertato che non

Nella **GROTTA GIUSTI** i gottosi, i reumatici, gli uricenici, i sordi per affezioni reumatiche, trovano la loro salute. — (Vedi avviso in ultimo).

fu tifo... locale. Ma quand'anche lo fosse stato, cosa del tutto esclusa, mi dica un po' qual'è quel paese che, d'estate, non ha i suoi casi di tifo? Qui, invece, nessun caso, tranne quello importato. Ed è un vero fenomeno, fra tanta gente!

— Che movimento ci fu quest'anno di forestieri?

I migliori Vini Toscani sono quelli di produzione della Premiata Casa ADOLFO GIANNINI, Pistoia. — (Vedi avviso in ultimo).

— Cinquantamila: siamo in crescendo continuo. Sono da nove anni ispettore capo di queste Terme e il movimento è più che triplicato. E questo accorrere numeroso di malati è dovuto anche alle condizioni eccellenti della salute pubblica. Non un caso d'infezione in tutti i bagnanti. E' veramente meraviglioso.

Grand Hôtel Volta di primo ordine - Como al Lago

Camera tutto compreso da L. 3 a L. 5. — Colazione con Vino L. 3. — Pranzo Vino compreso L. 4. — Luce elettrica. — Ascensore. — Ufficio di Posta e Telegrafo nella stessa casa.

Gaetano Bazzi, prop.

— Una volta le coliche, qui, erano all'ordine del giorno.

— Si, è vero: ma da quando la tabella dietetica è applicata con rigore, e da quando la cura è... reggimentata, non si ebbero più coliche, mentre in alcune stagioni sorpassavano le cento. Ma sfido! Bevevano dodici e fino a quattordici bicchieri d'acqua, e

Il Grande Albergo annesso allo Stabilimento dà ogni garanzia per il compimento igienico del bagno nella **GROTTA GIUSTI.** — (Vedi avviso in ultimo).

mangiavano frutta crude di ogni genere. Scomparse così anche le coliche, la salute è tornata ottima.

— Ciò che non è accaduto fino ad ora, non potrebbe accadere in seguito? Le dà grande affidamento l'acqua potabile? Da quale conduttura è protetta? Se non è inquinata, è però inquinabile: essa non offre garanzie molto serie.

— Anche questo inconveniente sarà eliminato l'anno venturo: avremo un'acqua potabile eccellente, perchè sono quasi finiti importanti lavori di allacciamento delle sorgenti dell'acqua detta di Maona, ed entro alcuni mesi sarà ultimata la nuova e perfetta conduttura.

— Un altro pericolo a me sembra la mancanza di ogni fognatura. Eppure le infiltrazioni non sono una

L' Argenteria KRUPP
è la migliore e la più solida, ed è preferita da tutti
(Vedi avviso in ultimo).

opinione. Guai se... gli elementi opposti si incontrassero e si abbracciassero nelle viscere della terra! Guai se gli estremi si toccano!

— Il ministero ha mandato a questo proposito un ingegnere con l' incarico di fare un progetto che avrà prontissima esecuzione. E così verranno rapidamente costruite la nuova fognatura, le nuove *ritirate,* e un nuovo magazzino per l'imbottigliatura delle acque. I locali attuali sono insufficienti: ho fatto rapporti al governo, e posso dare affidamento che quanto prima anche a ciò verrà riparato. Sono già in corso gli studi per una nuova captazione delle acque minerali; e anche da questo punto di vista Montecatini si costituirà il modello degli stabilimenti termali.

Locanda Maggiore, MONTECATINI
Casa di prim'ordine. - Posta. - Telegrafo. - Telefono. - Teatro. - Casino. - Farmacia e Direzione Sanitaria nell'Albergo. - Pensione da L. 10 a 15. — Maggio-Ottobre.

— La fognatura alla quale provvederà il Governo sarà una soluzione parziale del problema. Il Governo penserà soltanto per la parte che riguarda le Terme, che sono di sua proprietà; ma il resto del paese?

— C'è stata a tal proposito, poche sere fa, una deliberazione della Giunta. Si provvederà di fogne l'intero Montecatini, coordinatamente ai lavori di fognatura delle Regie Terme, deliberati dal Governo. Di più il Municipio ha già deciso per un piano regolatore, e per un macello pubblico.

— Sicchè diventerà un paradiso terrestre?

— Lo spero; anzi, ne sono certo — rispose lo scienziato, sorridendo. — Io ho fede in un grande av-

BOLOGNA - Grand Hôtel Italie - Baglioni - BOLOGNA
Centralissimo - Ascensore - Luce Elettrica - Bagni - Camere da L. 3,50 tutto compreso.
GUIDO BAGLIONI, Prop.

venire di Montecatini, sia del Basso, come dell'Alto; tanto più che vanno scomparendo quelle gare medievali che contristavano il Paese e i Bagni; e ho questa fede perchè so per esperienza quanto queste acque sieno efficaci, e quanto le loro virtù curative possano gareggiare trionfalmente con le acque consimili straniere. E poi esse sono poste in un luogo delizioso e ridente qual'è la Val di Nievole, un lembo di cielo in terra, fatto apposta per la pace e per la quiete.

E, in omaggio appunto alla pace e alla quiete, mi ritirai lasciando tranquillo lo scienziato valoroso.

La **GROTTA GIUSTI** è lo Stabilimento di cura più perfetto tanto dal lato dell'igiene come da quello della pulizia. — (Vedi avviso in ultimo).

Il prefetto dei tre T — Il giuoco vertiginoso del bigliardino russo — Bile artistica — Il medico delle signore — L'onorevole dei fegati — Convegno dei Governatori — Un malato a vapore — I sacerdoti del sudore — Il sudore dell'amicizia — Il pellegrino Pellegrini — Giuliani, novello Nettuno, Dio delle acque — Numeri simbolici — Barzilai ministro?

Omne trinum est perfectum... Ogni treno porta un prefetto.

E l'ultimo treno, difatti, ha condotto a noi il commendator Bolis, prefetto di Cremona, dall'aspetto simpatico, al quale una lunga e precoce barba bianca non toglie l'aspetto giovanile.

Il prefetto di Cremona, la città dai tre *T: T*orroni, *T*orri, e *T*ettazz' (pare che a Cremona vi sieno dei Tettacci) malgrado la sua barba veneranda, si entusiasma giuocando due soldi alla partita nel bigliardino russo della Locanda Maggiore.

Due soldi, non sono molti.

Ma non è certo con elementi di ordine che si possono puntare favolosi capitali su di una pallina che sale e scende a traverso un laberinto di chiodi ritti.

Qui l'impresa più arrischiata è quella di bere tre *Savi* invece di due, o quattro *Tettucci* in luogo di tre.

Imprese più artistiche non si possono fare, perchè, se ciò fosse possibile, le tenterebbe l'audace Vincenzo Morichini, impresario del Teatro Costanzi, che in questa malvagia caricatura non si sa se rassomigli più a Morichini stesso o al Teatro Costanzi in parola.

L'idroterapia nell'interno della **GROTTA GIUSTI** è una delle grandi innovazioni curative fatte dalla nuova direzione. — (Vedi avviso in ultimo).

Vincenzo Morichini è venuto qui per curarsi quella bile che durante la stagione invernale è costretto a inghiottirsi, fra le dive e i divi che hanno pretese olimpiche, i cori che si ammutinano, e i professori d' orchestra che minacciano lo sciopero.

L' impresario del più grande teatro di Roma ha imbandito per quest'inverno uno spettacolo ghiottissimo, e se nel programma non vi è incluso il *Nerone*, è soltanto per il fatto che non è ancora accertato se Boito lo abbia o no scritto.

Chi non ha scritto il *Nerone*, ma ha scritto molte ricette, è l'on. Paolo Casciani, medico delle Terme di

Premiate Fabbriche di Telerie e Tovaglierie
E. FRETTE & C. — Monza
Filiali: Milano, Via A. Manzoni, 46; Roma, Via Nazionale, 84-85; Torino, Via XX Settembre, 64. — Fabbriche: Sovico, Concorezzo. (V. avviso in ultimo).

Montecatini, che passa la vita palpando gli intestini e palleggiando i fegati e le milze del prossimo.

Ne ha fatta inghiottire d'acqua il Casciani!

Neanche se fosse membro di qualche società di temperanza.

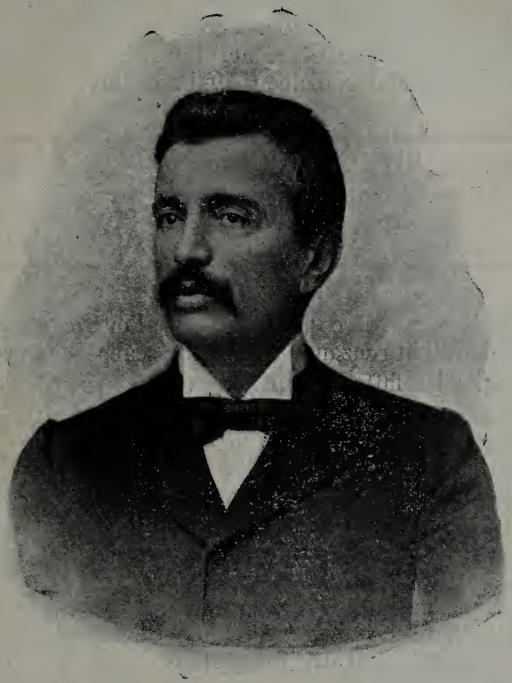
E così il simpatico deputato di Pistoia, il quale oltre che dalle signore ammalate è ricercato anche dalle signore sane, passa l'inverno votando leggi, e l'estate facendole votare... perchè le sue ricette sono leggi.

Studiosissimo sin dal principio della vita studentesca, Paolo Casciani seppe guadagnarsi le *borse* di studi, sul principio, e poi dopo la Camera, la stima dei suoi concittadini, che lo vollero Medico del Comune di Monsummano.

E vi rimase la bellezza di 18 anni, fino al 94; dando talora, ai poveri, oltre che dei consigli e delle

Il salone da pranzo dello Stabilimento della **GROTTA GIUSTI** è riscaldato nei mesi di aprile, maggio e settembre, a tutela dell'igiene individuale. — (Vedi avviso in ultimo).

ricette, anche qualche soldo. Così facendo divenne in breve popolare: e fu consigliere provinciale, e deputato.



Oratore sobrio e limpido, fa volentieri dei discorsi, alla Camera e fuori, appena l'argomento ne meriti la pena.

Conversatore amabilissimo, anche le visite hanno l'aspetto di una conversazione, e l' ammalato si trova guarito sorridendo.

Fra i tanti ammalati da lui visitati, quest' anno eccovi il più grosso: l' on. Giggi Gaetani conte di Lau-

Molti malati trovano un giovamento se usciti dalla **GROTTA GIUSTI** si assoggettano alla cura idroterapica graduale. — (Vedi avviso in ultimo).

renzana, che è ripartito dopo aver fatto un solo giorno di cura, ma un giorno che è valso per otto.

Dal momento che abbiamo da queste parti il Governatore dell' Eritrea on. Ferdinando Martini, il Governatore di Tunisi Clarfouri Bey, il Governatore... di tanti stomachi Napoleon Melhani Bey, era giusto

Milano — HOTEL ANGIOLI E SINPLON — **Milano**
Posizione centralissima
con tutto il Conforto Moderno
Prop.: CATTANEO GUSTAVO

che venisse un altro pezzo grosso, l'on. conte Giggi Gaetani di Laurenzana, 142 chili, scarpe comprese.

Egli ha fatta la cura a vapore.

Appena giunto, alle 7 di mattina, è corso da Casciani, ha bussato... e poi si è fatto bussare.

E ha cominciato poi una corsa furiosa a traverso a tutte le cure: una trentina di bicchieri di acque purgative, che gli hanno tenuta desta l' attenzione per un paio d'ore; poi massaggio su tutti gli arti e per tutti i muscoli; poi colazione secondo la tabella dietetica dettata dal prof. Grocco; poi Grotta Giusti per affogare nel sudore, e veder di smaltire, in un' ora, il grasso accumulato da oltre trent'anni; poi docce in tutte le direzioni.

Pareva che il suo programma fosse questo:

— Prima di sera, ristabilirsi o morire!

L'acqua calda naturale della GROTTA GIUSTI serve per i bagni termali e per l'idroterapia nell'interno della Grotta stessa. — (Vedi avviso in ultimo).

Nella Grotta Giusti l'on. Gaetani fu accompagnato dall' indivisibile suo fratello siamese, più basso di lui due metri e diciotto centimetri, il pubblicista bolognonapolo-romanesco Eugenio Sacerdoti, nato a Bologna, sviluppatosi a Napoli dirigendo il *Don Marzio* e battagliando su per tutti i giornali partenopei, e adesso

MATERIALE pel completo arredamento di
STABILIMENTI PER BAGNI IDROTERAPICI
con apparecchi di propria invenzione, brevettati in Italia ed all'Estero. — Cav. GIOVANNI PENOTTI Costruttore, Torino. — (Vedi avviso in ultimo).

a Roma, chiamatovi dall'amor di *Patria*... un soldo la copia, edizione della sera.

L'avv. Eugenio Sacerdoti, giornalista brillantissimo, reduce anche lui come l'on. Di Laurenzana dall' ultimo capezzale dell' on. Crispi, ha una fiducia cieca nelle straordinarie virtù della Grotta Giusti, e si vanta di avervi depositata tutta la parte adiposa di se stesso, non preoccupandosi del fatto di dover rifornirsi di biancheria nuova, perchè in quella antica oramai vi nuota dentro.

E uscendo dalla Grotta sudorifica non mostra che un gran pizzo, affacciantesi di tra le pieghe del lenzuolo; ma è il pizzo dell' uomo guarito, che si sente meglio; dell' uomo che ha lasciata la pancia in guardaroba, e parte leggero come una piuma.

La **GROTTA GIUSTI** è l'unico grande igienico sudatorio *naturale* che siasi fino ad ora scoperto. — (Vedi avviso in ultimo).

Chi non ha bisogno di dimagrare è l'ossuto onorevole Pellegrini, pellegrino dello stomaco avariato, deputato di Genova, possessore d'una vasta base elettorale, ma anche di un vasto cappello a cilindro nero come l'ebano, e di un più vasto palamidone, entro il

PEGLI — Grand Hotel Pegli - S. Gargini — PEGLI
Stagione d'Inverno
Bagni di mare
Casa di primo Ordine
Ugo Gargini, *Prop.*

quale l'on. Pellegrini si nasconde diverse volte, a 32 gradi di calore.

Quando non si sapeva chi fosse il proprietario dell'unico cappello a staio della stagione, la comparsa dell'omino magro ricciuto e nervoso sollevò un senso di viva curiosità; ma quando si seppe essere il deputato dalla frase arguta e dall'intuito ardito, il suo passaggio sollevava un senso di viva simpatia, e di grande interesse.

L'on. Pellegrini fa la cura per la cura: con entusiasmo, con enfasi, direi quasi.

E gli rincresce che i bicchieri non sien grandi e capaci come la sua tuba vetusta, per ingoiare razioni più abbondanti di acque salutari, di quelle acque che scorrono perenni sotto la solerte direzione del cav. Guido Giu-

SANATORIUM VILLE CASANUOVA - Colline Fiesolane - FIRENZE
Medico-Direttore Cav. Dott. GIUNIO CASANUOVA
(Vedi avviso in ultimo).

liani, un uomo del quale non si può dire però che la dia a bere.

Il fatto che vi sono i bevitori recidivi, ossia coloro che da tre, quattro, sei anni, tornano qui ogni estate per tracannar bicchieri, e vi tornano, oltre che

Per conservarsi sani e per guarire le malattie dello stomaco, fate uso nei vostri pasti
dell'Acqua Gazosa-Acidulo-Alcalina-Litinica d'ULIVETO
(Vedi avviso in ultimo).

dall' Italia tutta, anche dall' Egitto e dalla Tunisia in numero significante, vuol dire che la fama di questo meravigliaso liquido è divenuta solida: e così, man mano, è divenuta solida anche la posizione dell'amico Giuliani.

Ma già! A Montecatini, tutti assumono, bene o male, una posizione.

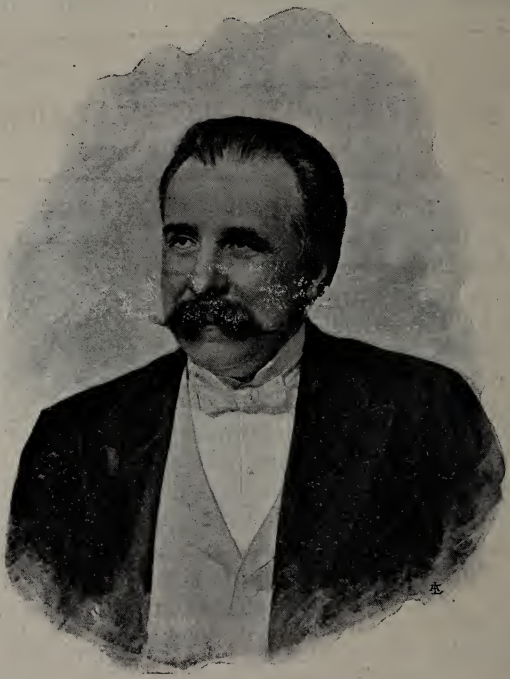
Moltissimi l' assumono.... dietro ordinazione del prof, Carlo Fedeli, che, come medico delle Terme, viene, gerarchicamente parlando, subito dopo il prof. Grocco.

MONTECATINI — Hôtel Montecatini
Il più prossimo alle sorgenti e stabilimenti necessari alla cura. - Pensione da L. 8,00 in più. - Camere da L. 2,00 a L. 5,00. - Servizio di Restaurant. - Omnibus alla Stazione. — G. VANNESCHI, *Proprietario.*

Il Fedeli nacque a Pisa nel 1851, e a Pisa stessa

Il vantaggio delle Acque di Montecatini consiste nella loro azione blanda e delicata sullo stomaco ed intestino. Esse non purgano solo, ma riordinano i processi di digestione e modificano la circolazione del fegato. (V. avv. in ultimo).

studiò, laureandosi nel 75. Andò allora a Bologna a studiare delle materie speciali. Nel '76 fu officiosamente incaricato di fare il corso di Pemeiotica nell' università di Pisa, nel '78 ottenne la libera docenza in Pa-



tologia speciale medica: in tale materia fu nominato professore a Pisa.

A Montecatini venne come vice-ispettore nel 1884 e fu promosso Ispettore con Decreto del Giugno 1892.

Il padre del prof. Fedeli era Ispettore delle Terme.

Il chiarissimo Prof. Giuseppe Comm. Lapponi che ebbe occasione di assaggiare la SAN FAUSTINO, *la trovò ottima e saluberrima. — Per informazioni rivolgersi a V. Melani, Terni. — (Vedi pagine in ultimo).*

Tanto il padre come il figlio hanno legato a Montecatini la loro scienza e la loro attività. Fedeli figlio scrisse una ventina di opere intorno alle acque di Montecatini, opere ricolme di dottrina, e dove studia e descrive i miracoli di queste acque.

GENES — **Hôtel Pension Vittoria** — GENÈS

Place Nunziata 16 - Confort moderne - Chambres depuis 2 francs - Lumière électrique dans toutes les chambres - Coupons Cook's. - Omnibus a la Gare et au Port. Fréres Sasselli, *Prop.*

E quest'acque operano anche miracoli politici; e per esse noi possiamo assistere a due fenomeni parlamentari di questo genere: l'on. Barzilai, mantenu-

tosi fino ad ora estraneo a qualunque combinazione ministeriale, correre avidamente per poter partecipare a un Gabinetto.

La nuova Direzione della **GROTTA GIUSTI** fece costruire due grandi sale idroterapiche dalla Casa Penotti di Torino. — (Vedi avviso in ultimo).

Ma i personaggi che vi ho fatti sfilare oggi mi sembrano abbastanza, quantunque vi sarebbe modo di presentarvene tanti da farne venire ai lettori una indigestione: ciò che mi procurerebbe il piacere di rivederli tutti a Montecatini; e chiudo con un dialogo sorpreso a volo, fra una donnina leggera e un ometto pesante:

Lui: Quale dei vostri amanti vi ha chiamata qui? Il numero 10 o il numero 30?

Lei: Oh oh! Quanta roba! E perchè non dite addirittura il numero cento?

IL NAVOL disinfettante canforato, è adottato col più grande successo per la disinfezione delle Caserme, Ospitali, Manicomii, Municipii, Collegi, Cantieri Navali, Navigli, Stabilimenti industriali, Stalle, Pollai, ecc. — E' il migliore e il più aromatico disinfettante conosciuto. - (V. avv. in ultimo)

Il parlamentarismo in fiore — Fortis all'interno e rispettatis all'esterno — Il tenore Bonci convertito in bouquet — Il carro della stampa — Le cose pubbliche — Giosuè incanta il sole, e Fantappié lo oscura.

E' notorio che, per agevolare la cura di queste acque salutari, è necessario fare del moto.

Questa deve essere stata una delle ragioni per le quali a Montecatini abbiamo avuto un corso di fiori: corso di fiori che è dunque riescito non soltanto una prescrizione medica, ma addirittura una meraviglia.

Istituto Kinesiterapico di Roma

Palazzo proprio, Via Plinio, Prati di Castello. - Dirett. generale prof. dott. C. COLOMBO, docente di terapia fisica alla R. Università di Roma. — Sede filiale estiva a Montecatini. (Vedi pagina in ultimo).

Vi basti dire, e con ciò vi farete un' idea della festa, che sul palco del Giury per la distribuzione dei premi vi erano l' on. Fortis, l' on. Casciani e l'on. Colosimo, riuniti in Comitato di salute pubblica. E vi basti dire che dello stesso Giury facevano anche parte il comm. Gallori, autore del monumento che Roma ha elevato a Garibaldi, e il conte Sacconi, autore del monumento che Roma sta elevando, ma che finirà chissà quando di elevare, a Vittorio Emanuele II.

Ma sotto il palco del Comitato, semi-ascoso tra i fiori, passa un altro architetto, l' architetto delle note: il tenore Bonci.

E' sulle sue labbra il sorriso del frenetico incantatore di « Violetta »; del dolce innamorato di « Gilda »; di colui che fece ardere di febbre la *Sonnambula;* e che tanti palpiti dette alla dolce « Mimì ».

E le signore dalle finestre e dalle logge lasciano cader su di lui il più bel fiore del ricolmo paniere: mentre Bonci sorride e sorride, mostrando i bei denti candidi, come una *rèclame* al-

Si prega **diffidare** di coloro che si presentano come Rappresentanti o Viaggiatori. — Chi vuole i nostri articoli si rivolga per corrispondenza, **direttamente** alla Ditta E. FRETTE in **MONZA.** — (Vedi pagina in ultimo).

l' Odol. Un bel successo lo ebbe pure il carro della Stampa dove le testate di tutti i maggiori giornali di Italia, testate gigantesche, facevano bella pompa di loro.

Questo carro manteneva un fuoco di fila micidiale ; i giornalisti si vede che davano fine anche ai fondi per i telegrammi.

ROMA — HOTEL CESARI, Via di Pietra — ROMA
Questo Albergo vicinissimo alla Camera dei Deputati, alla Borsa ed ai principali Ministeri, ora è stato tutto rimodernato. — Vi si trovano: Ascensore - Luce Elettrica - Telefono - Bagni - Sale di Ricevimento - Omnibus alla Stazione - Prezzi moderatissimi. RAFFAELE PALUMBO, Prop.

E intorno al carro si affaccendavano tutti i monelli, perchè era in auge l' industria del fiore usato e del mazzo di seconda mano.

Questo carro era stato apparecchiato dal grande apparecchiatore Napoleone Melani, il quale non lesinò nè fiori, nè livree antiche, combinandone alcune addosso ai cocchieri che non si sapeva più a quale epoca appartenessero.

Era rappresentato largamente anche il bel sesso a tanto all' ora, ossia in carrozze d'affitto.

Ne ho viste due, che gettavano fino a sbracciarsi, i loro fiori bianchi, candidi come le nevi che si ada-

L' Argenteria KRUPP
è la migliore e la più solida ed è preferita da tutti
(Vedi pagine in ultimo).

giano sul bell'Appennino pistoiese.

E una di loro, passando sotto il palco del Giury, e vedendo i deputati Fortis, Casciani e Colosimo che tiravano fiori quanto loro, gridò indignata alla compagna: — Non facciamoci fare concorrenza dagli uomini pubblici. —

Ma sul palco del Giury, oltre i maschi suddetti, vi era l'eterno femminino: e si sporgeva in fuori, era anzi tutta una sporgenza, la marchesa Ortensia Forini-Lippi.

Quando l'ultimo mazzetto cadde, le carrozze abbandonarono il viale Verdi e il viale Forini-Lippi, per dare agio alla fiaccolata di svolgersi. E questa si svolse difatti, sotto la direzione del noto Fantappiè, che è l'uomo che vive d'illuminazioni, e che è quello stesso che organizzò e compose la fiaccolata che si fece a Roma in onore della principessa Jolanda, e alla quale la racconteranno quando sarà più grandicella.

Riproduco qui un'istantanea di Fantappiè, nel pieno esercizio delle sue funzioni; di questo genio del lanter-

Il Navol disinfettante canforato è adottato col più gran successo per la disinfezione. — E' il migliore, il più efficace ed il più aromatico disinfettante che si conosca. — (Vedi pagine in ultimo).

nino, di questo luminare delle più grandiose fiaccolate, che passa la vita tirando moccoli.

L'uomo che fece luccicare in sua vita centinaia di migliaia di fiammelle, e che tenne *accesi* tanti entusiasmi a questi *lumi* di Luna, e che fece *ardere* di curiosità tanta gente che aspettava le sue fiacco-

FIRENZE — Hôtel Helvetia — FIRENZE
Nuovo centro della Città. - 150 letti - Luce elettrica. - Ascensore, Grande salone da pranzo in stile Luigi XV, Giardino d'inverno. - Cucina e vini rinomati.
Mosca e Mengiardi, Prop.

late recanti sempre invenzioni e modificazioni nuove, quest'uomo non morirà mai.

Perchè sembra impossibile che si possa dire di lui:

— Fantappiè si è... spento!

In tutte le principali Città Italiane ed Estere trovansi i vini della Premiata Casa ADOLFO GIANNINI di Pistoia. — (V. avviso in ultimo).

Monsummano

La scoperta di alcuni papiri ingialliti dal tempo e dalle acque del Diluvio universale, ha introdotta una modificazione di alquanta gravità nella Sacra Bibbia. E' assodato, oramai, dai documenti suddetti, che quando Iddio cacciò Adamo dal Paradiso terrestre dicendogli a bruciapelo:

— Ti guadagnerai il pane col sudore della fronte;

— Adamo andasse a esercitare la professione di *ba-*

ACQUA MINERALE NATURALE
Acidula — Bicarbonata — Digestiva
della VILLA SAN FAUSTINO (Umbria)
VITTORIO MELANI, Concessionario — Terni
(Vedi pagine in ultimo).

gnino alla Grotta Giusti, presso Monsummano, a una trottata da Montecatini.

E a confermare ciò che dicono le cronache di quell' epoca, è stata anche trovata un'istantanea che qui riproduciamo, a edificazione del nostri lettori.

In essa si ammira Adamo che depone al guardaroba gli abiti da inverno (foglia di fico tutta lana) per indossare il manto del sudore.

Lanzo d'Intelvi — (Como)
Grand Hôtel Belvedere. - Stazione montana di primo ordine, aperta dal maggio al settembre.
Dott. Carnevali, Prop.

I bagnini della Grotta Giusti, sebbene facciano il lavoro meno pesante di tutti i lavoratori del mondo, pure sudano più di tutti i lavoratori del mondo stesso.

Essi sudano per far sudare: accompagnano là dentro, nei meandri della Grotta Giusti, i volontari del sudore.

Il Prof. Lustig, direttore sanitario della Grotta Giusti, regola il sudore dei suoi clienti:

— Tu suderai per dodici fiate.

— A te bastano otto sudate ben fatte.

Per conservarsi sani e per guarire le malattie dello stomaco, fate uso nei vostri pasti dell' Acqua
Gazosa-Acidulo-Alcalina-Litinica d'Uliveto.
(Vedi avviso in ultimo).

Il prof. Lustig, che porta con orgoglio la più bella testa calva dell' umanità, e dove si rispecchiano le stallattiti della Grotta, rispecchia alla sua volta tutta la bonomia e la sapienza del corpo sanitario.

Alla Grotta Giusti sostiene la parte di Plutone; egli, regolatore del sudore umano, ha sudato tanto che tutti i capelli gli sono scorsi via con i rigagnoli.

FIRENZE — **Grand Hôtel d' Europa**
Rimesso a nuovo dai nuovi proprietari. - Luce elettrica e calorifero a termosifone in tutte le camere. — Casa di prim'ordine. - Posizione centrale in Piazza Santa Trinita.
CERONI e RESCHIGNA.

Infaticabile e studioso, è sempre vigile sui suoi malati che entrano nella Grotta come in una cassa di depositi e prestiti, per depositarvi un reuma, e pigliarvi in prestito la salute.

Lo coadiuva con pari amore e con pari solerzia il bravo Cumbo, un giovane e simpatico dottore, che suda sette camicie per far sudare una camicia ai suoi clienti.

La Grotta Giusti, dove si vive a trenta e vari gradi, è il più bel sudatorio naturale del mondo, e fu scoperta per caso.

Alcuni operai scavavano la montagna per trarre fuori la pietra, quando si aprì sotto i loro occhi e sotto il loro piccone un buco.

Il proverbio dice: — Non tutte le montagne riescono col buco; — ma dal momento che questa era riescita con il buco, alcune donne vi spinsero dentro

ISTITUTO KINESITERAPICO DI ROMA
Palazzo proprio, Via Plinio, Prati di Castello. - Dirett. generale prof. dott. C. COLOMBO docente di terapia fisica alla R. Università di Roma. — Sede filiale estiva a Montecatini. (Vedi avviso in ultimo).

il naso, a titolo di curiosità: questo è proprio nella natura della donna.

Ma per poco lo ritraevano arrostito.

Un' aria calda investì quelle brave comari, che fuggirono persuase che là dentro vi fosse la rosticceria di Satana.

Non dimenticare *che la nostra Casa vende i suoi prodotti alle famiglie ed ai privati sempre direttamente.* — **Diffidare** *pertanto di coloro che si presentano come rappresentanti o viaggiatori.* — *Chi vuole i nostri articoli, si rivolga per corrispondenza,* direttamente a noi in Monza.

E. FRETTE e C.

Ma arrivarono le persone pratiche: e capirono che da quel buco si poteva ritrarre del calore, ma anche dei quattrini.

Vi sono le miniere d' oro, ma vi sono anche le miniere di calore.

E capitò sulla Grotta Giusti il genio sagace di Napoleone Melani; che scavando e ampliando, lasciando

NAPOLI — **Hôtel Riviera**

Pieno mezzogiorno, Conforto moderno, Luce elettrica in tutte le camere, Ascensore, Visita incantevole del Golfo. - Prezzi modici. R. e B. Rainoldi f.lli, prop.

intatti i meravigliosi giuochi della natura che si è sbizzarrita su quelle pareti di spugna, contorcendo le roccie in mille foggie strane; mettendo in evidenza i cento stallattiti e le cento stallagmiti quali una mano invisibile ed eterna li creò; illuminando ogni angolo a luce elettrica; profondendovi dentro tutti i ritrovati

Materiale pel completo arredamento di **Stabilimenti per Bagni Idroterapici** con apparecchi di propria invenzione, brevettati in Italia ed all'estero. - Cav. Giovanni Penotti, Costruttore, Torino. (Vedi avviso in ultimo).

dell' idroterapia ; ridusse e ampliò il tutto, mettendo così insieme uno scherzo che, a ragione, può chiamarsi, come la chiamano difatti, l'ottava meraviglia.

E tutte quelle rocce e quegli antri, tutto quel calore e quel mistero, è amministrato dal bravo d' Achille, il quale, per tener testa alla vasta azienda, suda senza bisogno di entrare nella Crotta Giusti : e ingrassa a vista d'occhi, perchè sa che può dimagrare quando vuole, avendo la Grotta Giusti a portata di mano.

Vi sono alcuni cui l' Inferno della Grotta, ossia il punto più infocato, sembra la *Sala Rossa* della Camera dei deputati, o il *corridoio dei Passi Perduti* della Camera suddetta.

I vari membri del Parlamento si radunano là, avvolti in ampie camicie, ad ascoltar la parola così ricca d' immagini dell' onorevole Barnabei, deputato di Teramo : uomo che sta bene a Montecitorio come a Monsummano e come altrove, perchè la sua conversazione dotta e briosa costituisce una vera attrattiva.

Eccolo quale lo vidi là dentro, natante nel proprio sudore : egli copre ogni giorno il breve tratto che separa Montecatini da Monsummano, la patria di Beppe Giusti, e dove vi sono, nei negozi, dei cartelli che probabilmente non fu Giusti a dettarli.

Foraggi e commestibili
Spazzole una lira l' una
Vino e altre cose.

L' Argenteria KRUPP

è la migliore e la più solida ed è preferita da tutti.
(Vedi avviso in ultimo).

Ma, come Montecatini, anche Monsummano non sembra un luogo di cura; non sembra che a Monsummano si sien date convegno le più belle artriti d'Europa, i più allegri reumi che passeggiano sui corpi umani, le più gaie sciatiche che soggiornano sull'uomo e sulla donna.

Ma è un luogo delizioso, dove il *comfort* è al gran completo, dove l'orchestra suona sotto la valente

GENOVA — **Grand Hôtel de Génes**
di fronte al teatro Carlo Felice ed all'ufficio postale. - Appartamenti con bagno. - Ascensore. - Luce elettrica. - Calorifero Kôrting. G. R. Bonera, Prop.

direzione del maestro Leoni, dove i fiori auliscono a perdita di.... vista.

Ci si diverte: ci si sta allegri: e c'è anche chi fa le freddure, di nascosto del professore Lustig, il quale sarebbe capace di dire nella sua scrupolosità, che una freddura può aggravare un reuma.

Uscendo dalla Grotta Giusti colgo a volo questo dialogo fra due reumatizzati:

— Non venite alla Grotta?

— No: oggi arriva mia suocera. E' un giorno destinato a sudar freddo!

Il chiarissimo prof. Giuseppe comm. Lapponi che ebbe occasione di assaggiare la SAN FAUSTINO, la trovò ottima e saluberrima. Per informazioni rivolgersi a V. MELANI, Terni. (Vedi pagine in ultimo).

I Civili

La pioggia dei civili — I miracoli delle lire 6 al giorno — Tutti i gradi rappresentati — Da mille a due in su — L'ora della firma — I drammi del vino a volontè — Abbasso l'orario — Il rispetto all'orario — La presa di Sebastopoli — Il burro burrocratico.

La più grande risorsa dell'impiegato civile, oramai, non è più lo stipendio, la pensione, l'indennità di residenza: ma è Montecatini, dove ha tutto e anche

Istituto Kinesiterapico di Roma
Palazzo proprio, Via Plinio, Prati di Castello. — Direttore generale Prof. Dott. CARLO COLOMBO, docente di terapia fisica alla R. Università di Roma. — Sede filiale estiva a Montecatini. — (Vedi avviso in ultimo).

più, per 6 lire al giorno, con il patto... che sia passato il primo di settembre.

Una volta, a Montecatini, il concorso enorme era in luglio e in agosto; poi si affievoliva con i primi di settembre, e soltanto i malati gravi e gli amanti della

MILANO - Albergo Biscione e Bellevue - MILANO
Ben conosciuto - Casa di secondo ordine, nel centro della Città vicinissimo al Duomo - Posizione molto tranquilla - Prezzi moderati - Omnibus alla Stazione.
BOTTACCHI e TSCHERTON, Proprietari.

tranquilla bevuta, venivan qui a passare quei dieci o quindici giorni che il medico ordinava e il fegato esigeva.

Il settembre rimaneva un mese simpatico e mesto, con la campagna che si veniva ingiallendo sotto

I migliori Vini Toscani sono quelli di produzione della Premiata Casa ADOLFO GIANNINI di Pistoia.
(Vedi avviso in ultimo).

le prime pioggie, e gli alberi che si sfrondavano sotto i primi venti.

Pei viali si vedeva un corteo distinto e malinconico; al Tettuccio erano assisi dei bevitori che sembrava avessero l'idea del suicidio di anticamera; nei corridoi degli alberghi la folla non si urtava davvero;

Castellammare di Stabia
Grande Albergo Quisisana
Albergo di prim' ordine. — Conforto moderno, situato nella più salubre posizione del Golfo di Napoli. — Splendide passeggiate nei boschi del « Quisisana ». — Centro di escursioni.
Dombrè e Cannavale, *prop.*

molte camere aperte e deserte; molti cocchieri gridavano inutilmente, a squarciagola:

— Padroncino, s'ha a andare alle acque? O che si va a Borgo a Buggiano, a Pescia, a Collodi, a Monsummano?

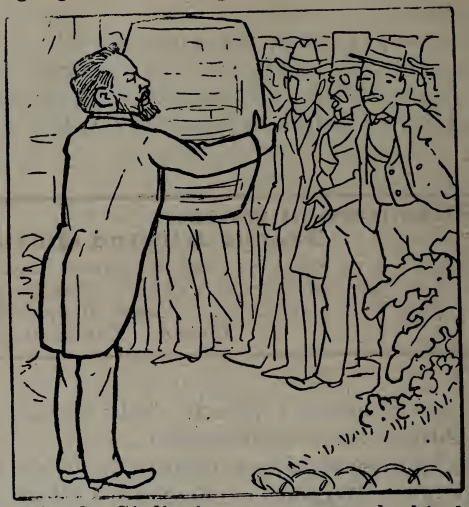
Il vantaggio delle Acque di Montecatini consiste nel poterne far uso prolungato, quotidiano, per tutti i mesi ed anche tutto l'anno, senza pericolo di irritare soverchiamente i visceri addominali. (Vedi avviso in ultimo).

Un gran silenzio incombeva, al Tettuccio, al Rinfresco, negli alberghi, nelle pensioni: il teatro rimaneva inoperoso.

Adesso, invece, il pandemonio: la gente in piedi, aspetta gli altri che abbiano mangiato per pigliar posto; le vetture bisogna fissarle il giorno innanzi; il

Nel 1902 lo Stabilimento GROTTA GIUSTI sarà completato secondo i progetti meravigliosi della nuova Direzione. — (Vedi avviso in ultimo).

teatro rigurgita ; e sulla porta dello Stabilimento il



direttore Guido Giuliani, con un grande bicchiere in mano ricolmo di acqua del Tettuccio, attende i bevitori.

Perchè tutta questa Babilonia ? Chi sono tutti questi visitatori ?

ROMA — Fischer 's Hôtel - Pension Alibert — ROMA
Posizione centralissima, salubre, tranquilla. - Prezzi modicissimi. - Aperto tutto l' anno. - Omnibus a tutti i treni. *V. Fischer*, prop.

Sono i *Civili :* sono cioè gli impiegati civili di tutte le varie amministrazioni del Regno, che hanno la pensione ridotta, e vengono qui a passare allegramente e col ribasso le vacanze settembrine, per riposarsi dell'onorato sudore versato a 1200, a 1800, a 2700.

ISTITUTO KINESITERAPICO DI ROMA
Palazzo proprio, Via Plinio, Prati di Castello. - Direttore gener. Prof. Dott. C. COLOMBO, docente di terapia fisica alla R. Università di Roma. Sede filiale estiva a Montecatini. (Vedi avviso in ultimo).

Tutti i Civili, appartengano al Governo, a un municipio, a una grande società, possono venire nel mese di Settembre a Montecatini con 6 lire al giorno di pensione, compresa la cura delle acque, la visita medica, la camera, due pranzi al giorno e il vino a volontà, ossia il vino mesciuto con la stessa prodigalità dell' acqua del Tettuccio.

Dovunque vadano, essi spenderebbero di più.

E perciò scendono a frotte, con le mogli, le figlie, le sorelle, le madri, le zie, le cugine, per rinfrancarsi lo spirito e accomodarsi lo stomaco, lontani dai calamai, dalle penne, dalla cartasuga, dalle pratiche emarginate.

Ce ne sono di tutte le gradazioni e di tutte le tinte. C' è il *travet* a mille e due, e il capo divisione a cinquemila; c' è l' impiegato regio, e l'impiegato comunale; c' è il cav., c' è l' uff., c' è il commendatore!

Ecco un *cav.;* vero prototipo dell'impiegato, l'ho sentito mentre a tavola, mettendosi gli occhiali, chiedeva ad un cameriere che gli presentava il *menu :*

— E' l' ora della firma?

— Non si firma; si mangia.

— Bene, bene, dia pure questa carta: la metterò nel protocollo.

Ha cominciata la cura delle acque, che hanno generosamente risposto alla chiamata.

Si trova così contento a Montecatini che ha già fissata la camera per quest'altr' anno.

L' Argenteria KRUPP

è la migliore e la più solida ed è preferita da tutti

(Vedi avviso in ultimo).

Ha detto già alla cameriera che non le darà la mancia. Preferisce piuttosto sposarla.

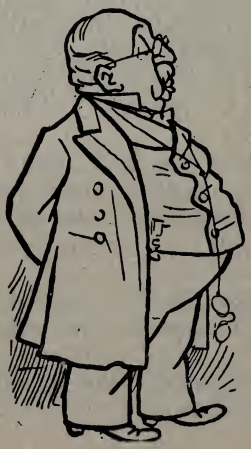
Quest' altro è un uff.; anche lui, con 6 lire, è stato ammesso alla libera pratica.

Sta a Roma, sta al Ministero delle finanze, sta a due e quattro.

Fu nominato uff. in seguito a una relazione sul contrabbando dei polli artificiali.

Ha trovata buona l'acqua, deliziosa la Val di Nievole, ridentissimo Montecatini Alto, graziosissime le signore che bevono l'acqua e perfino i distributori della medesima.

Ma la cosa che lo ha impressionato di più è il vino a volontè.



Tipo di *comm:*

Paga 6 lire al giorno, come tutti gli altri, malgrado la commenda, grazie all'invenzione di Napoleone Melani, che con 6 lire accetta tutti, non curandosi dei dislivelli di stipendio.

Questo comm. è sull'orlo della pensione, ma fa filar diritti i suoi impiegati.

Stava alle 9 e 10 sulla porta dello Stabilimento, quando vede arrivare, quasi di corsa, un subalterno del suo Ministero.

— Sono le 9 e 10! gli gridò appena lo ebbe a tiro:

Per conservarsi sani e per guarire le malattie dello stomaco fate uso nei vostri pasti dell'Acqua *Gazosa-Acidulo-Alcalina-Litinica* di Uliveto. (Vedi avviso in ultimo).

— Dieci minuti di ritardo!

E si arrabbiava, perchè gli sembrava di essere in ufficio.

Quindi riprese:

— E poi scommetto che questa sera, alle 6 meno un quarto, già scappa.

Napoli - Bertolini's Palace Hôtel e Ristorante
Casa di prim'ordine. - Calorifero a vapore. - Luce elettrica. - Ascensori. - Aperto tutto l'anno.
Prop.: *E. e F. Bertolini.*

— Oh — riprese l'impiegato confuso — io spero che non aspetterò quell'ora.

Il *comm.* si è fatto visitare separatamente dai professori Grocco e Casciani, pensando:

— In due ci vedranno più addentro.

Grocco gli ha ordinato due *Savi*, due *Regine* e due *Tettucci*.

Non dimenticare
che la nostra Casa vende i suoi prodotti alle famiglie e ai privati sempre direttamente, cioè senza l'aiuto di rappresentanti, o agenti. (V. av. in ultimo). E. FRETTE e C.

Casciani due *Regine*, due *Savi* e due *Tettucci*.

E il Commendatore fa le due cure contemporaneamente.

L'ho trovato al dodicesimo bicchiere, mentre stava dicendo con un amico:

— Io facendo le due cure dei due dottori, guarisco in metà tempo.

La sera stessa passando vicino al comm. alla

Lo Stabilimento **GROTTA GIUSTI** in breve volgere di tempo sarà sistemato in modo da rimanere aperto tutto l'anno. — (Vedi avviso in ultimo).

Locanda Maggiore, mentre parlava con altri due civili, ho colto a volo questa frase del Commendatore.

— Pareva la presa di Sebastopoli!

Ma non ho potuto capire di che cosa parlasse.

Per solito, però, si parla di servizi amministrativi, e l'ufficio è sempre in ballo: e l'incubo dell'orario è quello che prevale.

MONTECATINI - **Hôtel Montecatini** - MONTECATINI

Il più prossimo alle sorgenti e Stabilimenti — Pensione da L. 8 in più — Camere da L. 2 a L. 5 — Servizio di Restaurant — Omnibus alla Stazione. G. Vanneschi, *Prop.*

Un povero cameriere si prese una lavata di testa perchè osò dire:

— La colazione a *table d'hôte* è alle undici precise di mattina.

— Ne ho abbastanza d'orari, ha capito? La faccia finita. Io son venuto per fare la cura e la voglio fare con comodo!

Materiale pel completo arredamento di **Stabilimenti per bagni idroterapici** con apparecchi di propria invenzione, brevettati in Italia ed Estero. — Cav. G. PENOTTI Costruttore, Torino. (Vedi pagina in ultimo).

Un altro poi, al quale il cameriere chiese:
— I maccheroni li vuole al burro di Milano?
Rispose:

— Li voglio al burro....cratico!

Ne ho visto uno che si è presentato alla Locanda Maggiore per goder la cuccagna delle 6 lire, urtando la padrona, montando su di un piede del cameriere, e mandando a gambe all'aria un tavolino.

I Biscotti uso inglese della premiata fabbrica in NAVACCHIO presso Pisa del cav. **Gaetano Guelfi,** *sono i più rinomati e i più ricercati.*

Ebbene: presentatosi al banco, col cappello in testa, ebbe il coraggio di dire:
— Sono... *civile.*
— Non ce n'eravamo accorti; sussurrò il segretario.

Il Navol disinfettante canforato è adottato col più gran successo per la disinfezione. — E' il migliore, il più efficace ed il più aromatico disinfettante che si conosca. — (Vedi pagina in ultimo).

Richiesto delle generalità, dichiarò essere impiegato civile così:

— Sono civile, perchè non sono militare.

Ne ho visto un altro mettersi a tavola... con le maniche di lustrino per non consumarsi i gomiti.

HOTEL PENSIONE GIOTTO - ASSISI (Italie)

Ouvert le 1 Fevrier 1898 - Nouvelle maison batie expressément pour Hotel - Avec deux grands Salons pour 200 personnes - Chambres en plein midi depuis Fr. 1,50 - TABLE D'HOTE - RESTAURANTE A LA CARTE - Confort moderne - Prix trés modérés - Salle de lecture - Bains - Omnibus à tous les trains - Tous les coupons sont acceptés.

JOSEPH STOPPINI, Directeur-Proprietaire.

Ha sempre fame e sempre sete: è un vecchio impiegato al giuoco del lotto: e si rivelò quando il cameriere gli chiese:

— Vuole l'insalata cruda o cotta?

L'impiegato rispose:

— *Ambo*... le mangio.

E lanciò al cameriere uno sguardo fra...*terno*.

In tutte le principali Città Italiane ed Estere trovansi i Vini della Premiata Casa **Adolfo Giannini** di PISTOIA. — (Vedi pagina in ultimo).

Ammainando le vele!

L' articolo «fine stagione.»

Pioggia nuova e poesia vecchia — L' acqua nell' acqua — Un po' di Pidal non guasta — Perosi beve e ascolta — Grandi mirabilia in vista — Biondo e nero — Fuga generale e fuga del sottoscritto.

Piove! Quindi la stagione è agli sgoccioli!

Ciò mi ricorda dei versi fatti da me su d' un quaderno di scuola, quando durante l'anno facevo dei versi, e durante gli esami facevo dei fiaschi.

Cav. Gaetano Guelfi,

Montecatini, 20 Luglio 1900

Squisitissimi i suoi biscottini! Sono composizioni che hanno un valore superiore di gran lunga alle mie! — Me ne rallegro con Lei e la ringrazio di cuore. Devotissimo G. VERDI

Piangono le grondaie;
Per tutto lucciconi;
A frotte, nei portoni,
I passeggieri rapidi si cacciano.

Piangono i parapioggia
Di chi per via s' attenta
Una lacrima, lenta,
Corre pei fili lunghi del telefono.

Piange il creato tutto;
Io rido con ardore:
Le gambe alle signore
Mercè la pioggia vedo, e vò in solluchero.

Il chiarissimo Prof. Giuseppe Comm. Lapponi che ebbe occasione di assaggiare la SAN FAUSTINO, la trovò ottima e saluberrima. — Per informazioni rivolgersi a V. MELANI, Terni. (Vedi pagg. in ultimo).

Acqua minerale e acqua piovana, quì.

I bevitori difendono la prima dalla seconda, e girano con l'ombrello aperto non tanto per tenere asciutta la testa quanto perchè l'acqua del *Tettuccio* non venga allungata dalla pioggia.

Piove e tuona.

La musica celeste accompagnata dai lampi, mette un po' di tristezza.

La musica del Tettuccio, a base di archi, rende quella tristezza più dolce a questi passatori di acque.

Ma a proposito, perchè si dice: passare le acque?

Io ho composto un inno protesta, e spero di trovare chi lo metterà in musica.

In attesa della musica, ecco.... il libretto dell'opera.

GRAND HOTEL RESTAURANT RIGHI - GENOVA

Situato a 960 piedi sul livello del mare da dove si domina la Città, il Porto e le due riviere. — Panorama splendido. — Vasti saloni. — Terrazzi. — Confortable moderno. — Funicolare dalla Zecca al Castellaccio; dista 2 minuti dalla Stazione del Castellaccio.

Pietro Pampuro, *Prop.*

Montecatin, pensandoci,
Non puossi definire;
Le acque vi si passano
Ma è sol modo di dire;
Chè l'uom non passa l'acque
Ma l'acque passan l'uom;

Lo Stabilimento **GROTTA GIUSTI** ha un proprio ufficio telegrafico e quindi è in rapporto diretto con tutti gli uffici del mondo. — (Vedi avviso in ultimo).

Sicchè rimane il bivio
Che l'alma mia compiacque ;
— Sono io che passo l'acque
O l'acque passan me ?

Io mi rimembro un giovane
Che andò a Montecatini;
Sembrava magro ed esile
E guasto d'intestini;
Ma a furia di bicchieri
Empissi e si vuotò ;

E allor con voce assidua
Cadde, risorse e giacque
Gridando : — Passo io l' acque
O l'acque passan me ?

MILANO - I. Alberti s' Hotel, Rebecchino - MILANO
Ristorante Rinomato
Ascensore elettrico. - Luce Elettrica. - Riscaldamento a vapore. - Bagni. - Telefono 23-73. - Omnibus con ruote di gomma. - Posizione centralissima. Alberti Ignazio, *Prop.*

L'ambasciator spagnuolo
Che è presso il Vaticano
E che Pidal si nomina,
Pensò — pensiero strano —
Chiamar Montecatini
Così : — Monte Pidal !

Ma troppo era l'orgoglio,
Parlò, pentissi e tacque :
— Passa Pidal le acque
O passano in Pidal ?

Ma la gente affolla le vasche, poco preoccupata se quell'acqua passa o fa passare.

Vedo il maestro Perosi che ascolta la musica, e beve... ritmicamente.

La bella *Elegia* del giovane Figari piacque molto al Perosi che l' ascoltava religiosamente.

Per conservarsi sani e per guarire le malattie dello stomaco, fate uso nei vostri pasti dell'Acqua *Gazosa-Acidulo-Alcalina-Litinica di ULIVETO.* (Vedi avv. in ultimo).

Sempre che al principio della stagione venne Mustafà, e alla fine è venuto Perosi.

I due maestri rivali!

I due maestri che si contrastavano palmo a palmo la Cappella Sistina, Mustafà pare impossibile, rimase vincitore, e fu sua la Cappella, che quella sola gli è rimasta, povero Mustafà!

Grand Hôtel Byron - Ravenna

Via Mazzini - Palazzo Proprio

Casa di prim' ordine grandemente ampliata con aggiunta di nuovo ed elegante fabbricato ad uso di camere da letto, e splendidi saloni per pranzi. - Sale di lettura e conversazione con piano. - Calorifero a termosifone. - Bagni. - Omnibus a tutti i treni. — Si parlano le principali lingue.

G. Zoli, *Direttore-Prop.*

Perosi invece ha l'avvenire.

Fa constrasto con l'abito nero del Perosi, l'abito di una signora che si aggira per i viali del Tettuccio.

Non è vedova, nè zitella, nè maritata, e non cerca neanche di appartenere ad uno di questi stati.

Cerca piuttosto chi le paghi la pensione, che oramai sono tre giorni, e non c'è un cane che si presenti a toglierla d'impaccio.

Ha fatto male ha lasciare Montecatini per ultimo, nella *tournèe!*

Quest'acqua che goccia dalle nuvole spegne ogni calore.

Non le rimane altro che pas-

Non dimenticare che la nostra Casa vende i suoi prodotti alle famiglie ed ai privati sempre direttamente, cioé senza l'aiuto di rappresentanti, viaggiatori od agenti. (Vedi avviso in ultimo). E. FRETTE e C.

sare le acque; non le rimane altro che fare la cura, giacchè nessuno si cura di lei.

Dicono che questa cura sia debilitante; ma molte signore, screditano tale chiacchiera, dicendola priva di fondamento.

Infatti una signora diceva, e l'ho sentita io, che non era mai stata tanto forte, come da quando faceva annualmente la cura delle acque; e che, specialmente nell'inverno, più si manifestavano i vantaggi di quell'acque miracolose, e la facevano esser sempre disposta a qualunque fatica.

Ecco una signora arrivata da poco con il moro. Un'amica la incontra:

— Toh! Quest'anno con un moro!

Il Navol disinfettante canforato è adottato col più grande successo per la disinfezione. E' il migliore, il più efficace ed il più aromatico disinfettante che si conosca.
(Vedi avviso in ultimo).

— M'hanno detto che il nero s'adatta assai sul biondo. —

Ma la maggior parte dei gruppi corre.

Ecco qua un marito che va via come il vento.

— Dove vai? — grida la moglie — Perchè fuggi? Non vedo nessun pericolo!

Materiale pel completo arredamento di *Stabilimenti per Bagni Idroterapici*, con apparecchi di propria invenzione, brevettati in Italia ed Estero. - Cav. G. PENOTTI, Costruttore, Torino. - (Vedi avviso in ultimo).

— Ma lo sento! Lo sento!

E poichè tutti fuggono, fuggo anch'io, e abbandono Montecatini, dopo aver assistito per circa tre mesi a questo grandioso cosmorama.

E mentre fuggo dal Tettuccio l'orchestrina suona

Nello Stabilimento GROTTA GIUSTI vi è comunicazione telefonica con Montecatini e con tutte le città della Toscana. (Vedi avviso in ultimo).

una *fuga* di Bach, e una voce di tenore canta il *Mefistofele* di dentro a un camerino:

— Voglio che questo sogno
Sia l'estrema poesia
L'ultimo bisogno....

Ma il cavallo vola, vola, e mi porta lontano, rapidamente: sembra che abbia le ali ai piedi.

Che faccia la cura anche il cavallo?

MARIO DE' FIORI.

FINE.

Non lasciate l'Italia senza visitare la miracolosa e arabescata **GROTTA GIUSTI** di Monsummano. — (Vedi avviso in ultimo).

Alberghi raccomandati.

Alassio Hotel Victoria
D. G. Castello, Propr.

Alassio Stazione Invernale
A. Marson, Proprietario.

Assisi Hotel Pension GIOTTO
Joseph Stoppini, Dir. Prop.

Bologna Grand Hotel Italie
Guido Baglioni, Prop.

Bologna Grand Hotel Brun
I. F. Frank, Proprietario.

Bordighera
Hôtel Angest
A. Angest, Proprietario.

Brunate Grand Hotel Brunate
V. Colleoni, Forcati e C.

Cernobbio
Grand Hotel Villa d'Este
T. Dombrè, Prop.

Como Plinius Grand Hotel Nuovo

Como al lago
Grand Hotel Volta - 1° ordine
Gaetano Bazzi, Propr.

Castellammare
DI STABIA
Grande Albergo Quisisana
Dombrè e Carnevale, Prop.

Firenze *Via Calzaioli* N. 8
Hotel Stella d'Italia e S. Marco
F. Zannetti, Prop.

Firenze Hotel Porta Rossa
Gemoldi, Cecchi e C.

Firenze Grand Hotel Cavour
F. Bonazza, Propr.

Firenze Hotel Helvetia
Mosca e Mengiardi, Prop.

Firenze Grand Hotel d'Europa
Ceroni e Reschigna.

Gênes Hotel Pension Victoria
Fréres Sasselli, Propr.

Gênes Hotel Continental des Etrangers

L. Melano et Freres, Prop.

Genova Hotel Unione Ristorante

Gianelli Antonio, Prop.

Genova Hotel Confiance

D. Cochis, Prop.

Genova Grand Hotel Restaurant Righi

Pietro Pampuro, Propr.

Genova Grand Hotel de Gênes

G. R. Bonera, Propr.

Lanzo d' Intelvi

COMO

Grande Hotel Belvedere
Dott. Carnevali, Prop.

Livorno Grand Hotel Giappone

P. Cianfanelli, Propr.

Livorno Grand Hotel anglo-americain

F. Polese, Proprietario.

Livorno Hotel Inghilterra Campari

Destefanis e Clerici.

Milano Hotel Como

Ved. Pelli, Prop.
N. Ferrini, Dirett.

Milano Hotel du Nord

V. Colleoni e C. Gaglia, prop.

Milano Hotel Cavour

E. Suardi, Prop.

Milano Hotel Falcone

Marchesi e Baldelli, Propr.

Milano Hotel Europa

L. Bertolini, Propr.

Milano Hotel Ancora e Géneve

G. Colombo, Prop.

Milano Hotel Roma

Fratelli Borella, Prop.

Milano Hotel Angioli e Simplon

Cattaneo G. Propr.

Milano Albergo **Bisciône e Bellevue**

Bottacchi e Escherter, prop.

Milano Hotel Rebecchino
Alberti Ignazio, Prop.

Montecatini
Hôtel Montecatini
G. Vanneschi, prop.

Napoli Via Toledo
Hotel de l'Univers
D. Dertenois, Propr.

Napoli Hotel Riviera
R. e B. Rainoldi F.lli, prop.

Napoli Palace Hotel e Ristorante
E. F. Bertolini, Prop.

Pegli Gargini S. Grand Hotel Pegli
Ugo Gargini, Propr.

Quinto al Mare
ALBERGO e PENSIONE
Prop. V. Cappellini.

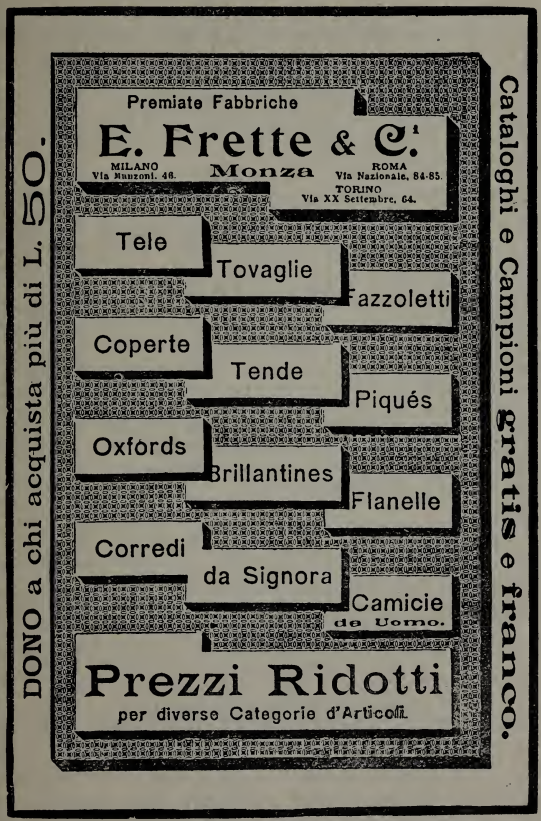
Ravenna Via Mazzini
GRAND HOTEL BYRON
G. Zoli, Dirett. Propr.

Roma Hôtel CESARI
R. Palumbo, Propr.

Roma Grande Albergo MINERVA
E. Silenzi, Direttore.

Roma Piazza Colonna
HOTEL COLONNA
Attilio Lorenzi, Propr.

Roma Hôtel-Pension ALIBERT
V. Fischer, Propr.


Premiate Fabbriche
E. Frette & C.ie
MILANO
Via Manzoni. 46.
Monza
ROMA
Via Nazionale. 84-85.
TORINO
Via XX Settembre. 64.
Tele
Tovaglie
Fazzoletti
Coperte
Tende
Piqués
Oxfords
Brillantines
Flanelle
Corredi
da Signora
Camicie
de Uomo.
Prezzi Ridotti
per diverse Categorie d'Articoli
DONO a chi acquista più di L. 50.
Cataloghi e Campioni gratis e franco.

Sanatorium Ville Casanuova

Colline Fiesolane — Firenze

PENSIONE SANITARIA per Signore e Signori convalescenti ed affetti da malattie mediche generali e nervose, escluse le chirurgiche, le infettive e le contagiose. Questo Sanatorium è UNICO IN ITALIA. Le Ville che costituiscono il Sanatorium sono benissimo situate ad un solo chilometro dalla barriera del Ponte Rosso poste a mezzogiorno, ad una discreta elevazione, hanno un clima temperato, da queste si gode il grandioso e pittoresco panorama di Firenze, Fiesole e dintorni.

Largamente provviste d'acqua potabile. *Sale e Gabinetti di Idroterapia* completamente arredati e ricchi di tutti gli apparecchi speciali moderni suggeriti dalla scienza, forniti ed impiantati dalla ditta PENOTTI di Torino. Doccie con regolatore esatto per la temperatura e pressione — Doccie frontali — Scheletro — Semicupio con getti svariati — Bagno russo a vapore generale — Bagno localizzato o generale ad aria calda secca sistema Tallerman — Stufe secche ed umide trasportabili — Doccia Scozzese — Apparecchi del Winternitz — Bagno raffreddato Vinaj con le ultime modificazioni — Bagni medicati — Bagno idroelettrico — Piediluvi — Maniluvi e bagno del cubito — Pneumaterapia ed Aeroterapia — *Gabinetto Elettroterapico* provvisto di perfette macchine elettrostatiche per la franklinizzazione, l'ozonizzazione, il massaggio elettrico ed il bagno elettro-statico secondo i metodi di CHARCOT e VIGOREAUX — Casco di Gilles de la Tourette — Tavoli di *Watteville* per le correnti galvaniche, faradiche e miste — Apparecchi elettroterapici trasportabili — " Cura lattea — Massoterapia — Ginnastica medica svedese — Tremuloterapia. „

Ogni e qualsiasi cura è sotto l'assistenza medica continua del direttore e dei suoi aiuti i quali abitano nello Stesso Stabilimento. Ciascun malato segue la cura sia interna che esterna individuale ed assolutamente indipendente da quella degli altri.

Le Ville sono riccamente ed elegantemente addobbate. Sale da biliardo, pianoforte, conversazione, sale da pranzo e da fumare, lettura, sala di scherma ecc. — Lawn tennis, croquet ecc. — Vasto giardino, pomario, podere, vaccheria, lavanderia, scuderia. — Caloriferi, Campanelli elettrici, servizio telefonico con la città.

Consulenti ordinari:
Sigg. Prof.ri Comm. GROCCO e TAMBURINI

E' permesso ai signori pensionanti di farsi curare dai proprii medici. — Programma gratis. — Per ulteriori schiarimenti rivolgersi al Medico-Direttore: Cav. Dott. GIUNIO CASANUOVA.

PER TELEGRAMMI E LETTERE:
Sanatorium Casanuova - Firenze - Telefono n. 718.

Per conservarsi sani e per guarire le malattie dello stomaco fate uso nei vostri pasti dell'*Acqua Gazosa, Acidula, Alcalina, Litinica* di **Uliveto.**

Dai Farmacisti, Alberghi, Restaurants di ogni città d'Italia, troverete l'Acqua di

ULIVETO

naturale, efficacissima, gradevolissima al gusto, ormai indispensabile per chi soffre di debolezza di stomaco, catarro gastrico, reumatismo articolare ecc. ecc., ha in breve tempo sostituito quelle di Vichy, Vals e Carlsbad. — I certificati dei più illustri clinici confermano la sua efficacia, e per citarne alcuni, quelli del Comm. Prof. Pietro **Grocco,** Pasquale **Landi,** Prof. Cesare **Federici,** Professor **Murri,** Prof. **Queirolo,** Prof. Cav. Carlo **Fedeli.** — L'acqua gazosa naturale di ULIVETO è una delle più graziose come acqua da tavola digestiva, diuretica. — Questa pregevole acqua trovasi in tutti gli spacci di acque minerali e Farmacie del Regno, ed in modo speciale a Firenze sempre freschissima venendovi spedita quotidianamente.

Servizio Sanitario.

Consulenti: Prof. *Queirolo* e Prof. *Paci* per la provincia di Pisa. — Prof. *Grocco,* Firenze. — Prof. *Maragliano,* Genova. — Prof. *De Giovanni,* Padova. — Prof. *Fedeli.* — Prof. *Casciani.* — Direttore Sanitario Dott. *Innocenzo Felloni,* già assistente alla Clinica Chirurgica della R. Università di Pisa e Medico primario dell'Ospedale Civile di Sarzana. — Gli stabilimenti sono aperti dal 1° di Giugno a tutto Settembre. — Per richieste: *Direzione Stabilimenti Termali di Uliveto* — Pisa.

MANIFATTURA
DI
MATERIE COLORANTI
e Prodotti Chimici

Specialità
IN
Creolina Concentrata Nava
E LYSOL NAVA

Disinfettanti ✻
Antisettici ✻
✻ di I. ordine
DI
G. NAVA FIGLIO
INTRA (ITALIA)

NAVOL

Disinfettante Canforato
NUOVA CREAZIONE

IL PIÙ ENERGICO
ED IL PIÙ A BUON MERCATO
DI TUTTI I
DISINFETTANTI, ANTISETTICI
DEODORANTI
parassiticidi, antiputridi

SOSTITUTO DELLA CREOLINA, LISOL ACIDO FENICO PURO, ecc.

Nè tossico nè corrosivo.

Il *NAVOL* è una preparazione chimicamente pura dei creosoli, completamente solubile nell'acqua in qualsiasi proporzione.

Il *NAVOL* è senza rivale per il risanamento e la disinfezione delle Abitazioni, Ospitali, Caserme, Navigli, Stabilimenti industriali, Collegi-Convitti, Scuole, Conventi, Scuderie, Stalle, Pollai, ecc. È il più sicuro preservativo contro le epidemie e le epizoozie.

Il *CORRIERE DELLA SERA*, nel suo numero 10-11 giugno 1901, pubblicava le seguenti righe: " Il Comitato dell' Esposizione di " allevamento animali da cortile ci prega di ringraziare la be- " nemerita Ditta G. NAVA FIGLIO, di Intra, che contribuì col- " l'opera sua al successo dell' Esposizione, curando così bene " la disinfezione degli animali esposti, tanto che malgrado le " epidemie del pollame non ebbesi a verificare alcuna mortalità " di galline, conigli, cani, ecc. „

Il *NAVOL*, ottenuto colla più grande concentrazione possibile per teoria chimica, possiede delle qualità antisettiche superiori alla Creolina, Lisolo, Acido Fenico, ecc.

Una soluzione all' 1 per cento di *NAVOL* equivale — basandosi su molteplici esperimenti bacteriologici di comparazione — a una soluzione del 2 per cento di Acido Fenico, all' 1 3|4 di Creolina, ed all' 1 1|2 di Lisolo.

Riassumendo: il *NAVOL*, come disinfettante antisettico-antiputrido, tiene il primo posto; rimpiazza vantaggiosamente il Sublimato corrosivo e l'Acido Fenico, dei quali non presenta nè gli inconvenienti, nè i pericoli, non essendo nè tossico, nè corrosivo.

Il suo modo d'impiego è lo stesso come quello del Lisolo e della Creolina, soltanto che una metà di *NAVOL* è sufficiente in tutti quei casi in cui l'Acido Fenico viene usato.

Le RR. TERME DI MONTECATINI e il REALE STABILIMENTO GROTTA GIUSTI DI MONSUMMANO son disinfettate col disinfettante canforato **Navol** della Ditta *G. Nava Figlio* di INTRA (Piemonte).

Per acquisti e schiarimenti rivolgersi direttamente al produttore

G. Nava Figlio
Prodotti Chimici
INTRA (Alta Italia)

GIOVANNI PENOTTI

Fornitore delle Reali Case

Via Lagrange 22-24 e Via Roma 37 — **TORINO**

Succursale a Moncalieri

Costruzione speciale di qualunque apparecchio sanitario e di tutto il materiale per l'igiene moderna e del confort occorrente per il finimento di private abitazioni, Edifici Pubblici, Alberghi, Ospedali, Case di Cura.

Bagni, Docce, Lavabi con apparecchi speciali per servizio della miscela dell'acqua calda colla fredda e condutture relative.

Materiale pel completo arredamento di

STABILIMENTI PER BAGNI IDROTERAPICI

con apparecchi di propria invenzione, brevettati in Italia ed all'estero. — Accessori relativi in porcellane e ghisa smaltata.

Due Diplomi d'onore e Due Medaglie d'Oro
(Esposizione Torino 1898)

Quattro Medaglie d'Oro
(Esposizione Torino 1884 - Roma 1894
Amsterdam 1895 - Bruxelles 1897)

Una Medaglia d'Oro
(Esposizione d'Igiene Parigi 1900)

Gran Prix
(Esposizione d'Igiene di Ostenda 1901)

Fabbrica Merci di Metallo

DI BERNDORF

Arthur Krupp

Filiale di Milano

Stabilimento ed Uffici
PIAZZA S. MARCO N. 5
Telefono 1031

Negozio
CORSO VITT. EMAN. N. 4
Telefono 1538

Sede Centrale — **Berndorf** — Austria Inferiore

Filiali a Berlino — Budapest — Lucerna — Londra — Mosca — Praga — Parigi — Stoccolma — Vienna — Alessandria d'Egitto — Cairo.

Posaterie - Servizî da tavola, da thè e caffè - Candelabri - Centri ecc. - ALPACCA ARGENTATO I.° TITOLO - Batteria da Cucina in NICHEL PURO - Posaterie e Servizî in ALPACCA PURO metallo bianco inalterabile — Bronzi artistici e oggetti per regali.

Cataloghi e preventivi a richiesta.

Depositi in Italia:

BOLOGNA: GIULIO SCHIAVINA, *Via Clavature* — COMO: Ditta G. SILVA, *Via Vitt. Eman.* — CAGLIARI: ENRICO PALLADINO, *Via Manno* — FIRENZE: PIETRO BOTTO, *Via Strozzi* — LIVORNO: ORESTE BILOSSI e C., *Via Vitt. Eman.* — PALERMO: Rappresentante ERNESTO ZERILLI, *Via Pignatelli* — ROMA: Rappresentanti E. A. F.lli LUCHESE, *Via Convertite* — PADOVA: ANGELO MANZONI, *Via Roma* — VENEZIA: GIOV. GAIDANO, *Mercerie Orologio* — TORINO: LUIGI BELTRAMI, *Via XX Settembre.*

SOCIETÀ ANONIMA ITALIANA

DEGLI

ISTITUTI KINESITERAPICI

Capitale sociale Lire 1,500,000

Versato Lire 500,000

SEDE CENTRALE: **Roma**

SEDE FILIALE ESTIVA: **Montecatini**

Direttore Generale: Professore Dottor CARLO COLOMBO

Docente di Terapia fisica alla R. Università

Istituto Kinesiterapico

DI ROMA

Palazzo proprio - Via Plinio - Prati di Castello

Ginnastica Medica Svedese — Massaggio
Ortopedia — Vibroterapia
Elettroterapia — Raggi Röntgen
Fototerapia - Pneumatoterapia - Idroterapia
Bagni — Doccie — Piscina natatoria

TERME ROMANE ANTICHE

Riproduzione esatta delle antiche
TERMAE STABIANAE di Pompei

Opuscoli e Tariffe GRATIS

Acqua Minerale Naturale

ACIDULA BICARBONATA DIGESTIVA

DELLA

VILLA SAN FAUSTINO

(Umbria)

PREMIATA

Nel 1892 all'Esposizione Regionale di FOLIGNO.
Nel 1894 alla Mostra Regionale di TODI.
Nel 1898 all'Esposizione Regionale di TORINO.
Nel 1899 all'Esposizione Internazionale di ROMA con Medaglia d'oro di 1° grado.
Nel 1899 all'Esposizione di PERUGIA con Medaglia d'oro di 1° grado.

ANALISI E ATTESTATI
di insigni notabilità mediche

DIRETTORI DELLO STABILIMENTO

Cav. A. FABRI — *Medico primario di Terni.*
Prof. G. TROTTARELLI — *Perito Chimico igienista.*

VITTORIO MELANI *Concessionario*

TERNI

PREZZI DI VENDITA IN STAZIONE TERNI

Cassa da 50 bottiglie	da litro	. . .	L. 19 —
Cassa da 25	»	. . .	» 10 —
Cassa da 15	» da due litri	. .	» 9,25

Pagamento in precedenza con vaglia o cartolina vaglia. — Trasporto ferroviario a carico e rischio dei committenti.

Richieste e schiarimenti rivolgersi al Concessionario VITTORIO MELANI - Terni (Umbria).

(*Seguono alcuni attestati medici*)

Firenze, 10 Marzo 1899.

L' acqua di Villa S. Faustino, graditissima al palato, deve essere annoverata fra le migliori *acque digestive* anche per l' adeguata proporzione di acido carbonico che contiene.

Prof. Pietro Grocco

Firenze, 11 Marzo 1898.

Ho usato l' acqua di S. Faustino per una mia leggiera indisposizione e ne ebbi molto vantaggio.

Prof. Dott. Alessandro Lustig

---

15 Luglio 1898.

Ho trovata l' acqua di Faustino, leggiera, ottima al gusto, sopportata dagli stomachi più delicati, anzi facilitante la digestione. La raccomando caldamente come una eccellente acqua da tavola.

Prof. Carlo Fedeli
Ispettore Sanitario dei RR. Stabilimenti dei Bagni di Montecatini

---

30 Giugno 1898.

L' acqua di Villa S. Faustino è una delle migliori fra le nostre acque minerali da tavola. Io la consiglio con grande fiducia in molte dispepsie e nella diatesi uratica.

Cav. Paolo Casciani
Prof. di Idrologia Medica nella Regia Università di Roma e Ispettore delle RR. Terme di Montecatini

---

Ferrara, 23 Novembre 1897.

L' acqua minerale alcalina di Villa S. Faustino è fra le migliori del genere. Io l' ho esperimentata su larga scala e l' ho trovata efficacissima a domare catarri gastrici e intestinali; catarri vescicali e calcolosi tanto renale che epatica. Come acqua da tavola è graditissima, e mescolata al vino, riesce piccante e gustosa per il molto acido carbonico che contiene.

Cav. Dott. Rinaldo Turri
Medico primario dell'Arcispedale S. Anna

MONTECATINI

Bagni di Montecatini - Lucca

Sulla linea ferroviaria Pisa-Lucca-Pistoia

14 - treni al giorno - 14

È incontestabilmente la prima stazione termale d'Italia

aperta al pubblico dal 1° maggio al 31 ottobre

CONCORSO ANNUO 50,000 BAGNANTI

Analoghe negli effetti a quelle di Kissingen, Karlsbad, Marienbad, Weisbaden, ecc. le acque di Montecatini giovano meravigliosamente contro le malattie dello stomaco, degli intestini, del fegato, della milza, ecc.; nella gotta, nell'obesità, nel diabete ed in ogni altra forma di urocrasia. — Contro la stitichezza e la calcolosi del fegato l'azione loro è portentosa. — Gli Stabilimenti di Montecatini hanno subito in questi ultimi anni nelle loro migliorie una vera rivoluzione. — Splendida sala d'inalazioni. - Stabilimento idroterapico. - Grandiosa piscina. - Bagni a raffreddamento. - Elettroterapia con bagno idro elettrico. - Massaggio e ginnastica medica. - Gabinetto per le indagini cliniche, microscopiche, batteriologiche, ecc.

Casino, Teatri, Giardini, Parchi

Tabella dietetica dettata dal Prof. GROCCO ad uso di Karlsbad. In una parola le Terme di Montecatini, gareggiano oggi colle migliori stazioni termali delle altre Nazioni.

Diret. Sanit. e R. Ispet. Capo Com. Prof. **Grocco**, Clinico Medico di Firenze. — RR. Ispettori: Cav. Prof. **Fedeli** e Cav. Prof. **Casciani.**

La cura delle Acque di Montecatini può esser fatta a domicilio in qualunque epoca dell'anno. - Per ordinazioni rivolgersi all'Amminis. in Montecatini (Lucca) od all'Amminis. in Milano, Via S. Paolo, 9. - Depositi in tutte le Città e vendita in tutte le Farmacie.

La **TAMERICI** e la **TORRETTA**, fra le acque di Montecatini, sono le più purgative. Esse sono indicate per la cura dei Catarri gastrici, dei Catarri intestinali dipendenti da atonia dello intestino, della stitichezza abituale e delle malattie di fegato.
La guarigione è quasi sempre certa.

GROTTA GIUSTI

TARIFFA PER LA CURA.

Un bagno in Grotta per i bagnanti *interni*	L.	2,00
Un bagno in Grotta per i bagnanti *esterni*	»	3,00
Un bagno in Grotta con successiva operazione nella Grotta per gli *interni* . .	»	2,50
Per gli *esterni*	»	3,50
Un bagno in tinozza con acqua minerale, tanto per gli *interni* che per gli *esterni*	»	1,50
Un bagno in Grotta seguito da un bagno d'immersione, sia in tinozza che in piscina, o da un'operazione nelle sale idroterapiche per gli *interni*	»	3,00
Per gli *esterni*	»	4,00
Un bagno idroterapico in apposite Sale .	»	1,50
Per 10 o più bagni semplici o combinati si fa ai bagnanti *esterni* uno sconto del 15 per cento sulle tariffe ordinarie.		
Una operazione di massaggio speciale . .	L.	2,00
Una operazione di massaggio generale .	»	3,00

La prima visita obbligatoria e qualunque assistenza medica straordinaria si paga direttamente al Sanitario o al Segretario dello Stabilimento.

Tariffe del Grand Hôtel Reale ☛ Vittorio Emanuele ☚

(*annesso allo Stabilimento*)

Pensione *da L. 10,00 a L. 15,00* — La pensione comprende: Colazione, Déjeuner e Pranzo a (Table d'Hôte) (Vino a parte) Camera, servizio e illuminazione elettrica. — **Camere** *da L. 2,50 a L. 7,00* — Appartamenti signorili da L. 12 in più: servizio cent. 50 per ogni persona; illuminazione per ogni lampada cent. 50. — **Vitto** — Colazione; caffè e latte o thè pane e burro L. 1,00. Déjeuner a (Table d'Hôte) L. 3,00. Pranzo a (Table d'Hôte) L. 5,00 (Vino a parte). — **Servizio di Restaurant alla carta** — Colazioni, Déjeuners e Pranzi serviti a parte o in appartamenti prezzi da convenirsi. — Pei ragazzi e persone di servizio prezzi ugualmente da convenirsi.

Succursali: **ALBERGO VERDI** e **VILLINO KOSSUTH** (illuminati a Luce Elettrica e rimessi a nuovo - presso lo Stabilimento). — **Pensione** (compresa la camera) da L. 7,00 a L. 10,00 (Vino escluso).

REGI STABILIMENTI DI MONTECATINI

Locanda Maggiore

RISTORANTI E CAFFÈ CONDOTTI DA

Napoleone Melani

200 Camere - Grandiosi appartamenti per famiglie - Saloni - Regio Casino - Sale di lettura e da giuoco - Biblioteca - Giardini - Teatro - Ufficio Postale Telegrafico - Telefono con Montecatini, Castello, Monsummano e Grotta Giusti - Illuminazione elettrica - Servizio Telefonico con tutta la Toscana — Pensioni da L. 10 a L. 15 al giorno - Camere da L. 3 in più - Appartamenti da L. 6 - Omnibus alla Stazione — Per famiglie numerose, ragazzi e persone di servizio prezzi da convenirsi — Café-latte o Thé completo L. 1 - Dejeuner à la forchetta da L. 2,50 a 3,50 e Pranzo a Table d'Hôte L. 5 Vino compreso - Servizio di Ristorante alla carta.

Per informazioni rivolgersi al Signor **NAPOLEONE MELANI**, Bagni di Montecatini (Prov. di Lucca).

MONTECATINI

è stazione balneare, situata ne la più amena posizione di Valdinievole e gode fama per le acque clorurato-sodiche, che pullulano da l' ubertoso terreno. Attorno a le sorgenti furono costruiti da lo Stato grandiosi, eleganti edifizi, che formano il geniale ritrovo dei bagnanti. — La cura de le acque è interna ed esterna e la loro efficacia si appalesa contro le affezioni gastriche e intestinali, le malattie del fegato e de la milza, la diatesi scrofolosa, l' obesità, l' anemia, la clorosi ecc. — Comodi Alberghi trovansi in Montecatini e fra tutti primeggia la Locanda Maggiore. — Montecatini è distante da Pistoia chil. 14, da Lucca chil. 30, da Pisa chilom. 54, da Livorno chil. 73, da Firenze chil. 48, da Bologna chil. 98.

Apertura 1 Maggio - Chiusura 31 Ottobre

Premiata Casa di Vini Toscani

ADOLFO GIANNINI

PISTOIA

Produzione - Esportazione

Filiali: **Milano,** Corso Loreto, 3. — **Genova,** Salita Fondaco, 30. — **Roma,** Via di Porta San Lorenzo, 22-24.

Depositi e Rappresentanze in tutte le principali Città d'ITALIA e dell'ESTERO

Onorificenze ottenute dalla Casa GIANNINI

DIPLOMI D'ONORE.

SPÀ, 1891, per Vini ed Olii.
BRUXELLES, 1891, dalla Accademia Universale.
TORINO, 1898, con conferma delle onorificenze già conseguite.
PISTOIA, 1899, per Vini.
MILANO, 1894, per Vini.

MEDAGLIE D'ORO.

BRUXELLES, 1891, di primo Grado.
GENOVA, 1892, di primo Grado.
GENOVA, 1899, del Comitato.
GENOVA, 1899, del Ministero (l'unica concessa).

MEDAGLIE D'ARGENTO.

MILANO, 1881, per Vini.
ASTI, 1891, del Ministero per Vini da pasto.
PISTOIA, 1886, del Ministero, al merito industriale.
GENOVA, 1892, per Vini da pasto.
GENOVA, 1891, per Vini da Esportazione.
MILANO, 1894, per Vini rossi.

MEDAGLIE DI BRONZO.

S. MINIATO, 1885. - ASTI, 1891, per Aceto.
PISTOIA, 1899 per Olio. - **GENOVA 1899,** per Aceto

MENZIONI ONOREVOLI.

TORINO, 1884. - ASTI, 1891, per Vino bianco.
PISTOIA, 1886. - TORINO, 1898, per Aceto.

TARIFFA

DELLE

ACQUE DI MONTECATINI

I prezzi di tutte le Acque delle Sorgenti ***Tamerici, Torretta, Tettuccio, Regina, Savi, Olivo, Rinfresco*** *e* ***Leopoldina*** *sono i seguenti:*

Bottiglia stragrande nuovo tipo	L.	**0,60**
id. normale	»	**0,50**
Fiasco di vetro doppio a bocca di bottiglia .	»	**0,60**
Mezzo fiasco di vetro doppio a bocca di bottiglia	»	**0,50**

Le Bottiglie, i Fiaschi ed i Mezzi fiaschi vengono spediti come appresso:

Le bottiglie stragrandi	in Casse da 10, 20, 30, 40 bottiglie
id. normali	in Casse da 12, 24, 50 bottiglie
I fiaschi a bocca di bottiglia	in Casse da 6, 12, 18 e 24 fiaschi in Corbelli da 6 e 12
I mezzi fiaschi a bocca di bottiglia	in Casse da 12, 24, 36 e 48 mezzi fiaschi in Corbelli da 12 e 24

I prezzi delle Acque in ***Casse*** *o* ***Corbelli****, rese franche alla Stazione dei Bagni di Montecatini, imballaggio compreso, sono i seguenti:*

		IMPORTO delle Bottig. e Fiaschi		IMPORTO delle Casse e Corbelli		IMPORTO TOTALE		PESO delle Casse e Corbelli pieni
		L.	C.	L.	C.	L.	C.	Chilog.
Cassa	da 40 bottiglie stragr.	24	–	4	50	**28**	50	120 circa
»	» 30 » . . .	18	—	3	50	**21**	50	90 »
»	» 20 » . . .	12	—	2	80	**14**	80	60 »
»	» 10 » . . .	6	—	2	20	**8**	20	30 »
»	» 50 » normali	25	—	4	—	**29**	—	100 »
»	» 24 » . . .	12	—	2	60	**14**	60	50 »
»	» 12 » . . .	6	—	1	80	**7**	80	25 »
Cassa	da 24 fiaschi .	14	40	3	70	**18**	10	80 »
»	» 18 » .	10	80	3	20	**14**	—	60 »
»	» 12 » .	7	20	3	—	**10**	20	40 »
»	» 6 » .	3	60	2	20	**5**	80	22 »
Corbello	» 12 » .	7	20	1	60	**8**	80	35 »
»	» 6 » .	3	60	1	10	**4**	70	16 »
Cassa	» 48 mezzi » .	24	—	3	70	**27**	70	80 »
»	» 36 » » .	18	—	3	20	**21**	20	60 »
»	» 24 » » .	12	—	3	—	**15**	—	40 »
»	» 12 » « .	6	—	2	20	**8**	20	22 »
Corbello	» 24 » » .	12	—	1	60	**13**	60	35 »
»	» 12 » » .	6	—	1	10	**7**	10	16 »

a bocca di bottiglia

La merce si consegna al Magazzino o franca alla Stazione dei Bagni di Montecatini, ed ogni e qualunque rischio è a carico dei Signori Committenti, quindi non sarà tenuto conto dei reclami che venissero avanzati per recipienti rotti o mancanti.

Gl'imballaggi si ricevono di ritorno franchi di porto e così pure le **bottiglie, i fiaschi** ed i **mezzi fiaschi,** purchè siano puliti ed in buonissime condizioni, e si trovino muniti della nostra etichetta che sta sulla pancia del recipiente. Si tengono a disposizione dei signori Committenti per le successive spedizioni, ma non si ricevono in cambio di altri nuovi, nè si dà credito del relativo importo, eccezione fatta per le **bottiglie stragrandi nuovo tipo,** che vengon ritirate a cent. 12 cad.

Sulle suddette spedizioni successive si calcola solamente una spesa d'imballaggio di Cent. **50** per ogni cassa o corbello, oltre la seguente tariffa per il riempimento dei recipienti di ritorno qui appresso indicati, divenuti di proprietà dei Signori Committenti e cioè:

Bottiglie stragrandi e normali . .	L. **0,40**
Fiasco di vetro doppio a bocca di bottiglia	» **0,40**
Mezzo fiasco di vetro doppio a bocca di bottiglia	» **0,35**

Se le Casse e i Corbelli di ritorno esigeranno riparazioni, la relativa spesa verrà posta a carico dei Signori Committenti.

Avvertenze.

Le spedizioni delle Acque si fanno in tutti i giorni dell'anno meno i festivi.

Gli stabilimenti per la cura delle Acque e dei Bagni restano aperti dal 1° maggio al 31 ottobre.

Tutte le spedizioni per le quali non fosse data dai Signori Richiedenti indicazione contraria saranno fatte a piccola velocità.

Si fa notare che le merci a piccola velocità impiegano normalmente dai 10 ai 15 giorni secondo le distanze.

Si raccomanda di scrivere **chiaramente gli indirizzi**, e pei luoghi dove non havvi stazione ferroviaria, indicarne la più prossima ed il mezzo d'inoltro che si desidera.

Si consigliano le nuove bottiglie stragrandi a preferenza dei fiaschi, perchè quelle, anche vuote, rappresentano un valore.

L'Amministrazione le accetta di ritorno a Cent. 12 cadauna, franche Montecatini, purchè non siano state riempite d'altri liquidi.

Per l'imballaggio dei fiaschi si consiglia di preferire le Casse ai Corbelli, per le seguenti ragioni:

1° Minore spesa di trasporto, essendo le Casse tassate dalle Ferrovie a tariffa notevolmente più bassa di quella pei Corbelli;

° Maggior garanzia contro le rotture e le sottrazioni.

☞ Per evitare il caso che le Casse e i Corbelli vuoti di *ritorno* possano essere involontariamente cambiati a causa delle grandi quantità che arrivano giornalmente, si pregano i Signori Clienti di voler avere la cura di mettere dentro i detti recipienti vuoti il loro ***cognome, nome*** e ***domicilio*** per poterli riconoscere.

DIFFIDA

Per evitare dannosi equivoci si rende noto che le Acque, le quali vengono poste in commercio da altri con nomi ASSIMILATI o ANALOGHI, oppure collo stesso nome delle vere, preceduto dalle indicazioni insidiose di TIPO, NUOVA, SIMILE, ecc., scritte sempre in carattere piccolissimo e spesso anche nascoste mediante sovrapposizioni di altra etichetta, non provengono dalle Sorgenti genuine.

Le vere acque della *Tamerici*, *Torretta, Tettuccio, Regina, Savi, Olivo, Rinfresco* e *Leopoldina* portano distintivi propri, e segnatamente uno Stemma proprio sulle etichette dei recipienti ed impresso sulla stagnola che ne chiude la bocca.

Indirizzo:

Per notizie e schiarimenti relativi alle Acque rivolgersi

al Sig. Rag. **ARTURO SCHWEIGER**

Via S. Paolo, 7 — Milano.

Nessun abbuono o sconto viene accordato sui prezzi suddetti. In mancanza d'accordo speciale si faranno le spedizioni o previa rimessa dell'importo o contro assegno.

Per la spedizione delle nostre Acque non si adoperano che recipienti provenienti dai nostri Magazzini (bottiglie, fiaschi, casse e corbelli).

Una prossima circolare conterrà le nuove condizioni di spaccio dei ***Sali*** medicamentosi estratti dalle Acque di Montecatini. L'insistente ricerca di questo prodotto — il cui pregio è indirettamente attestato dalle numerose contraffazioni — ha indotto a riorganizzare il sistema di produzione e di vendita.

Prem. Tip. AGRARIA – Milano, via Agnello, 8

Special 91-B
23439

THE GETTY CENTER
LIBRARY

Prezzo Centesimi 50.